

Operating manual/installation manual



Heating/cooling/DHW



OCHSNER WÄRMEPUMPEN

Contents

1	General information4
1.1	Information on documentation4
1.2	Safety regulations4
1.3	CE designation4
2	Appliance description5
2.1	Available models5
3	Outdoor unit6
3.1	Main components6
3.2	Dimensions7
3.3	Outdoor unit installation9
3.3.1	Outdoor unit minimum clearances9
3.4	Foundation for floorstanding installation10
3.4.1	Securing with floor bracket11
3.4.2	Mounting without floor bracket11
3.4.3	Outdoor unit foundation AIR BASIC 109 12
3.4.4	Outdoor unit foundation AIR BASIC 211 12
3.4.1	AIR BASIC 416 and AIR BASIC 618 outdoor
	dation13
3.5	Wall bracket for wall mounting14
3.5.1	Requirements for wall mounting14
3.5.2	Installing the wall bracket14
4	Indoor unit16
4.1	Golf Midi indoor unit16
4.1.1	Indoor unit installation16
4.1.2	Main components17
4.1.3	Dimensions18
4.1.4	Expansion vessel19
4.1.5	Venting the system19
4.1.6	System pressure/heating water
4.1.7	Electrical connection
4.1.8	Hydraulic connection versions23
4.2	T200 indoor unit
4.2.1	Appliance description31
4.2.2	Main components32
4.2.3	Installation
4.2.4	Using T200 with a heating circuit with mixing
valve	40
4.2.5	Cooling with T20040
4.2.6	T200 electrical connection41
4.2.7	T200 maintenance42
5	Refrigerant lines44
5.1	Outdoor unit connection46
5.2	Indoor unit connections47
5.3	Leakage test47

Electrical connection	
Wiring diagrams	50
AIR BASIC 109	50
AIR BASIC 618	55
Sensor	56
AIR BASIC with ECO tank	. 58
Dealing with minor faults	. 59
Maintenance	. 60
Service	
Cleaning and care	60
Customer service	60
Appendix	. 63
Performance figures	69
Voltage quality in island mode	74
Limits of use	75
Recommended flow rates:	77
List of tables	
	Cable cross-sections/ screened cable PSU control contact. Wiring diagrams. AIR BASIC 109 interruptible tariff. AIR BASIC 211 interruptible tariff. AIR BASIC 211 interruptible tariff. AIR BASIC 211 interruptible tariff. AIR BASIC 416. AIR BASIC 618. Sensor. AIR BASIC with ECO tank Dealing with minor faults Maintenance Service Cleaning and care Customer service. Maintenance contract. Decommissioning Disposal of packaging Decommissioning Disposal of the appliance AIR BASIC 109 AIR BASIC 109 AIR BASIC 211 AIR BASIC 211 AIR BASIC 618 Details of energy consumption Voltage quality in island mode. Limits of use Golf Midi indoor unit hydraulic residual head T200 indoor unit hydraulic residual head. Recommended flow rates: Declaration of conformity ERP-Data List of figures

HSN WARMEPUMPEN

General information 1

Information on documentation 1.1

The following information is a guideline for the complete documentation.

Please read your heat pump's operating manual carefully from beginning to end. This will help you to operate your heat pump better. This manual is to be kept readily accessible near the heat pump. The precautionary information provided below is used in this document.



WARNING

Failure to observe this information poses a risk of injury or death and may lead to material damage. This information must be observed without fail.



CAUTION

Failure to observe this information may lead to an appliance fault or material damage. This information should be observed.



CAUTION Information for work on electrical systems. This information must be observed without fail. **Caution - risk to life**

1.2 Safety regulations

Read this manual through carefully before commissioning the heat pump or making settings!



The appliance must not be converted or modified in any way. Work on the appliance (repairs, modifications) may only be carried out by authorised bodies.



Turn off all mains fuses of the system before carrying out any work on plugin strips or electrical connections (wires).



Commissioning and servicing of the appliances may only be carried out by personnel authorised by OCHSNER.



Installation of the appliances and their wiring may only be carried out by a specialist in accordance with local regulations.



The controller can be used to enable functions to protect the heat pump. However, since the controller is not certified as a safety device, safety measures in case of failure of or damage to the heat pump (e.g. additional external switching of the safety devices in use) must comply with local regulations.



WARNING

Note that there is a risk of injury when touching the outdoor unit. This applies in particular to AIR BASIC 618 and AIR BASIC 416 without a cover grille.



WARNING

Do not use the appliance as a step or platform. Do not climb on the appliance or place any loads on it.

In the event of upgrades/updates to the controller software, all function parameters of the heat pump should be checked.

1.3 CE designation

The product you have purchased conforms to the technical regulations valid at the time and is compliant with CE standards.



2 Appliance description

2.1 Available models



AIR BASIC 211 C11B G1-1

AIR BASIC 211 C11B T200



AIR BASIC 618 C12B G1-1 AIR BASIC 416 C12A G1-1



AIR BASIC 618 C12B T200 AIR BASIC 416 C12A T200





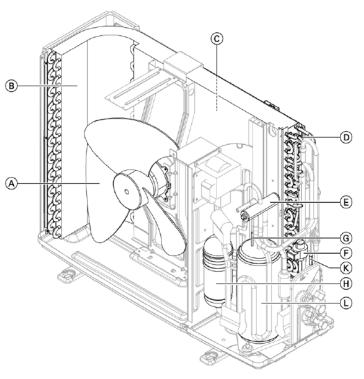
3 Outdoor unit

3.1 Main components









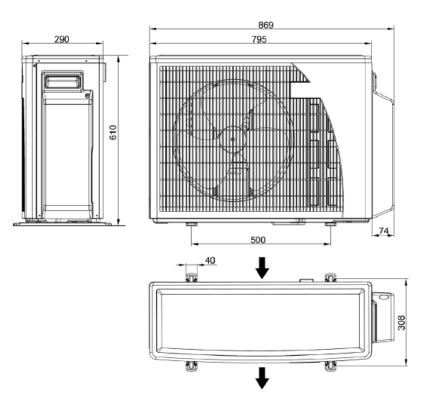
- A. Fan
- B. Evaporator
- C. Temperature sensor, air inlet, evaporator (OAT)
- D. Temperature sensor, evaporator (OMT)
- E. 4-way switching valve
- F. Electronic expansion valve (EEV)
- G. Temperature sensor, compressor head (CTT)
- H. Liquid separator
- K. Temperature sensor, refrigerant inlet, evaporator (OCT)
- L. Compressor

Figure 1: Outdoor unit detailed view



3.2 Dimensions

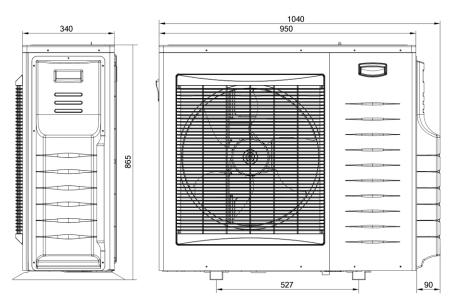
AIR BASIC 109





Outdoor unit dimensionsAIR BASIC 109

AIR BASIC 211



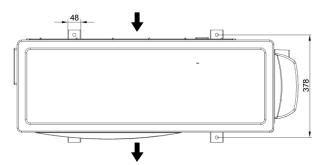
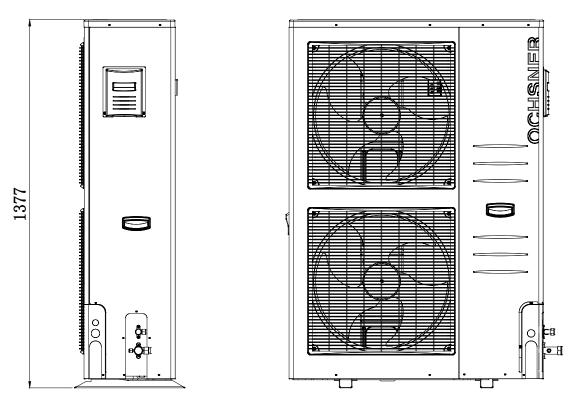
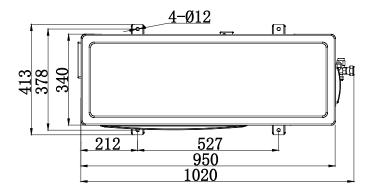


Figure 3: Outdoor unit dimensionsAIR BASIC 211



AIR BASIC 416 AIR BASIC 618







AIR BASIC 416 and AIR BASIC 618 outdoor unit dimensions



3.3 Outdoor unit installation

The outdoor unit can be wall mounted or installed on the floor.



WARNING: Slipping hazard

If drainage for condensation is inadequate, ice can build up in winter in the area around the outdoor unit.

- Ensure drainage for condensation is sufficient even at low temperatures.
- Ensure that no ice is formed, especially around walking surfaces and entrances around the outdoor unit.

NOTE

Avoid installation with the broad side of the outdoor unit facing the prevailing wind direction. Also avoid installing the outdoor unit in an open and exposed location, e.g. on a flat roof. Wind can cause problems with de-icing on the outdoor unit in defrosting mode due to increased heat dissipation. We recommend installing the outdoor unit with the rear facing a wall.

3.3.1 Outdoor unit minimum clearances

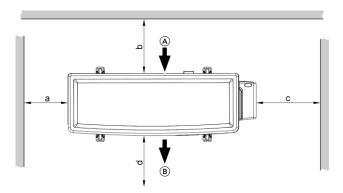


Figure 5:

Outdoor unit minimum clearances

	AIR BASIC 109	AIR BASIC 211	AIR BASIC 416, AIR BASIC 618
а	>200	>200	>200
b	>100	>100	>200
с	>700	>700	>700
d	>1500	>1500	>2000

Table 1:

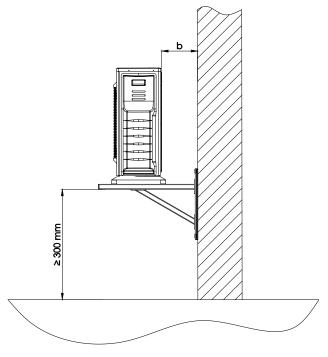


Figure 6: Outdoor unit minimum clearances for wall mounting

When installing the AIR BASIC 109 or AIR BASIC 211 outdoor unit, acoustic reflections from the wall can be avoided by maintaining clearance c between the connection side and the wall. See illustration below.

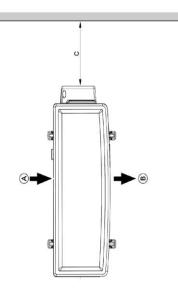


Figure 7: Possible installation of AIR BASIC 109 or AIR BASIC 211 outdoor unit

Outdoor unit minimum clearances (in mm)





WARNING

Risk of injury due to the evaporator fins on the rear of the AIR BASIC 416

and AIR BASIC 618 outdoor units. Always install the outdoor unit with the rear parallel to a wall with clearance b (see Figure 5).

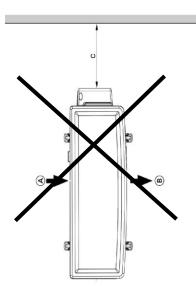


Figure 8: Inadmissible installation of AIR BASIC 416 or AIR BASIC 618 outdoor unit

Foundation for floorstanding 3.4 installation

NOTE

Observe the minimum clearances in section 3.3.1.

CAUTION

A load bearing base is required for the outdoor unit.

We recommend erecting foundation strips on site. These must be horizontal and extend at right angles to the front view (= side of the appliance with access to refrigerant pipe connections and electrical connection) of the outdoor unit to be installed.

The thicknesses of cover are average values and should be matched to local conditions. This must be done in accordance with the applicable engineering standards!



Installation on a foundation according to the description is mandatory as ice may form underneath the outdoor unit after defrosting if meltwater cannot drain into the gravel bed.

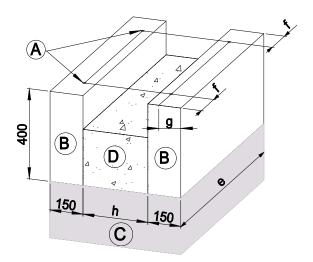
The outdoor unit must be firmly bolted to the foundation to ensure that it cannot tip over due to wind (see 3.4.3, 3.4.4 and 3.4.1).

Ensure that the mounting feet of the outdoor unit are at least 300 mm clear of the surrounding terrain. Take the

expected snow depth at the installation site into consideration.

3.4.1 Securing with floor bracket

Floor brackets isolate noise and vibrations between the foundation and the outdoor unit.



	Description
Α	Fixing holes
В	Foundation strips
С	Frost protection for foundation
	(compacted mineral concrete)
D	Gravel
e	Foundation length (> 1 m)
f,g,h	Foundation strip dimensions (see table)

Туре	Dimen-	Dimen-	Dimen-	Dimen-
	sion e	sion f	sion g	sion h
AIR BASIC 109	800	150	65	295
AIR BASIC 211	1000	237	65	295
AIR BASIC				
416,	1000	237	65	295
AIR BASIC 618				

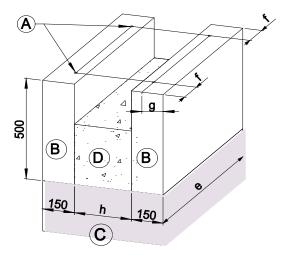
Figure 9: Foundation for securing with floor bracket (dimensions in mm)

The floor brackets must be anchored on site using long screws in the fully cured foundation strips (tipping protection).

Recommendation:

Drill 2 holes in each of the floor brackets at the appropriate locations (hole diameter 14 mm) and anchor in the foundation using 4 V2A hexagon screws (12 x 180), V2A washers A 13 and S 12 plugs.

3.4.2 Mounting without floor bracket



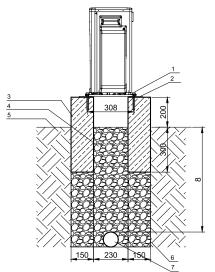
	Description
А	Fixing holes
В	Foundation strips
6	Frost protection for foundation
C	(compacted mineral concrete)
D	Gravel
е	Foundation length (> 1 m)
f,g,h	Foundation strip dimensions (see table)

Туре	Dimen-	Dimen-	Dimen-	Dimen-
	sion e	sion f	sion g	sion h
AIR BASIC 109	800	150	111	230
AIR BASIC 211	1000	237	96	270
AIR BASIC 416,	1000	237	96	270
AIR BASIC 618		237	90	270

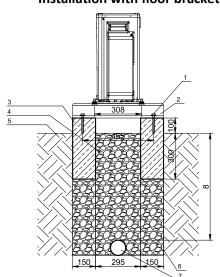
Figure 10: Foundation for mounting without floor bracket (dimensions in mm)



3.4.3 Outdoor unit foundation AIR BASIC 109 Installation without floor bracket

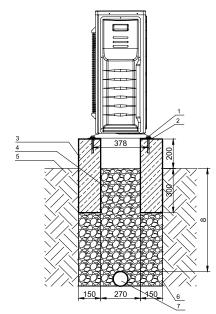


- 1) Screw, e.g. 12x100 V2A with washer
- 2) Rubber support (supplied with product)
- 3) Foundation strips
- 4) Gravel
- 5) Topsoil
- 6) Non-woven geotextile for cohesive soil
- 7) Drainage pipe
- 8) Frost penetration depth



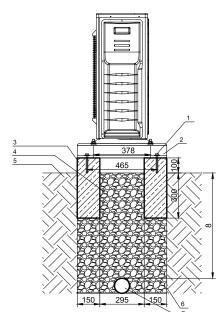
- 1) Screw, e.g. 12x180 V2A with washer
- 2) Floor bracket (order no. 912633)
- 3) Foundation strips
- 4) Gravel
- 5) Topsoil
- 6) Non-woven geotextile for cohesive soil
- 7) Drainage pipe
- 8) Frost penetration depth

3.4.4 Outdoor unit foundation AIR BASIC 211 Installation without floor bracket



- 1) Screw, e.g. 12x100 V2A with washer
- 2) Rubber support (supplied with product)
- 3) Foundation strips
- 4) Gravel
- 5) Topsoil
- 6) Non-woven geotextile for cohesive soil
- 7) Drainage pipe
- 8) Frost penetration depth

Installation with floor bracket



- 1) Screw e.g. 12x180 V2A with washer
- 2) Floor bracket (order no. 912633)
- 3) Foundation strips
- 4) Gravel
- 5) Topsoil
- 6) Non-woven geotextile for cohesive soil
- 7) Drainage pipe
- 8) Frost penetration depth

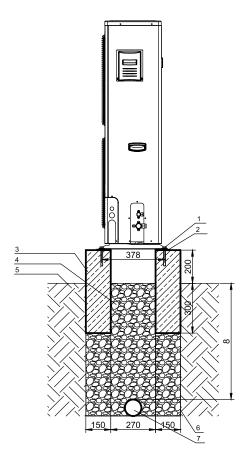




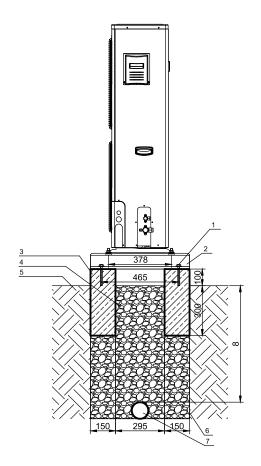
3.4.1 AIR BASIC 416 and AIR BASIC 618 outdoor unit foundation

Installation without floor bracket

Installation with floor bracket



- 1) Screw, e.g. 12x100 V2A with washer
- 2) Rubber support (supplied with product)
- 3) Foundation strips
- 4) Gravel
- 5) Topsoil
- 6) Non-woven geotextile for cohesive soil
- 7) Drainage pipe
- 8) Frost penetration depth



- 1) Screw, e.g. 12x180 V2A with washer
- 2) Floor bracket (order no. 912633)
- 3) Foundation strips
- 4) Gravel
- 5) Topsoil
- 6) Non-woven geotextile for cohesive soil
- 7) Drainage pipe
- 8) Frost penetration depth



3.5 Wall bracket for wall mounting

Observe the minimum clearances in section 3.3.1.



Ensure that the mounting feet of the outdoor unit are at least 300 mm clear of the surrounding terrain. Take the

expected snow depth at the installation site into consideration.

The outdoor units can be wall mounted using a wall bracket.

The wall bracket consists of:

- 2 x wall bracket 600
- 4 x M10 threaded plate
- 4 x M10 washers
- 4 x M10 nuts
- 4 x rubber/metal buffers (A 40/30 M10) for sound insulation

3.5.1 Requirements for wall mounting

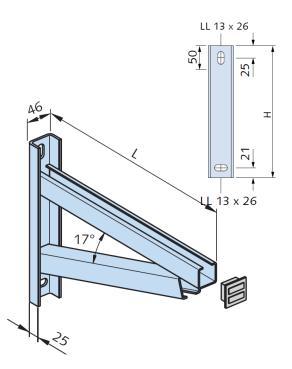
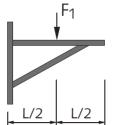


Figure 11: Wall bracket dimensions

L = 600 mm, H = 340 mm

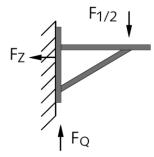
Material S235JR (RST 37-2), galvanised, zinc coating min. 50 μm

Load bearing capacity:





Connection forces:



FZ = 7.95 kN FQ = 4.00 kN

	Weight [kg]
AIR BASIC 109	38
AIR BASIC 211	66
AIR BASIC 416	130
AIR BASIC 618	130

3.5.2 Installing the wall bracket

CAUTION

The wall bracket must only be used for

installing the outdoor unit.

CAUTION



Before securing the wall bracket, ensure that the wall has been tested according to the specified loads for the respective outdoor unit. The applicable engineering standards must be observed.

NOTE

Ensure that the heat pump outdoor unit is accessible for service and maintenance work throughout the year.



Installation procedure:

- Observe the distances between mounting feet specific to the outdoor unit (see 3.2 Dimensions). The distances for the holes required in the wall are derived from these.
- Drill the holes in the wall.
- Install the wall brackets.
- Install the 4 rubber/metal buffers for sound insulation to the wall brackets.
 Observe the distances between holes for the outdoor unit mounting feet.
- Place the outdoor unit mounting feet on the rubber/metal buffers.
- Screw the outdoor unit to the rubber/metal buffers.



Figure 12: Wall bracket side view

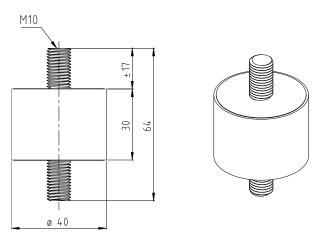


Figure 13: Rubber/metal buffer dimensions



4 Indoor unit

Two different indoor units are available for the air/water heat pump:

- Golf Midi indoor unit
- T200 MULTI TOWER indoor unit
- 4.1 Golf Midi indoor unit
 - 4.1.1 Indoor unit installation

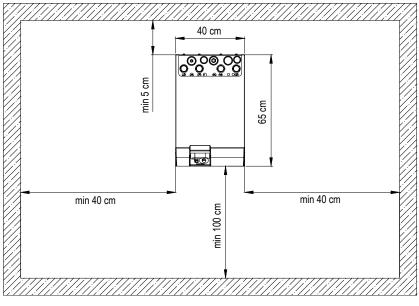


Figure 14: Indoor unit dimensions and minimum clearances

The heat pump must be acoustically insulated from the floor. Reverberant (sound-reflecting) rooms can increase the perceived noise emission. There is always a possibility of transmitting vibrations/noise to adjacent rooms, which should be considered when engineering the installation. The higher the heating output of the heat pump, the higher the sound emissions from the appliance compressor.



4.1.2 Main components

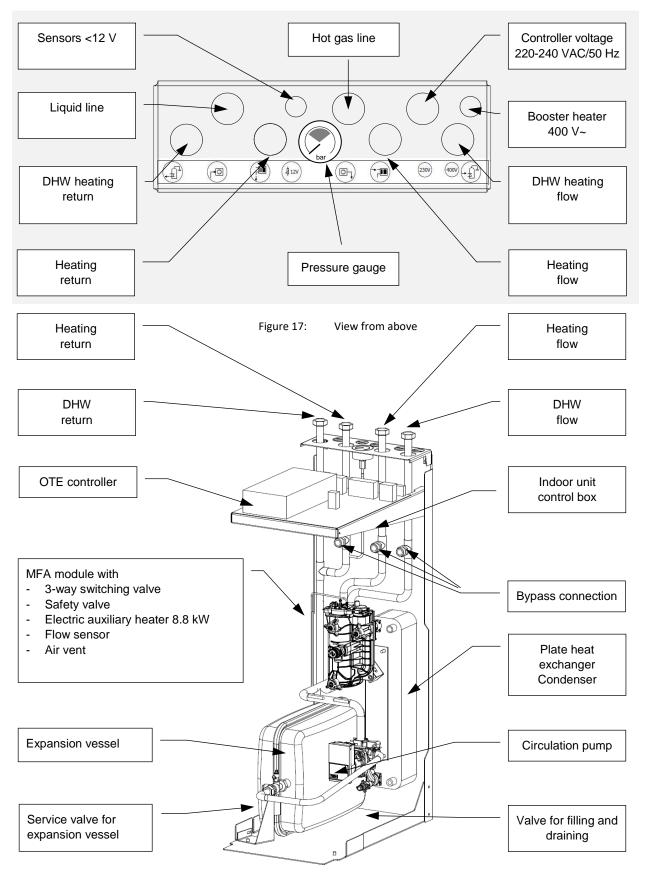
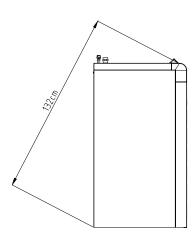


Figure 18: Indoor unit detailed view



4.1.3 Dimensions



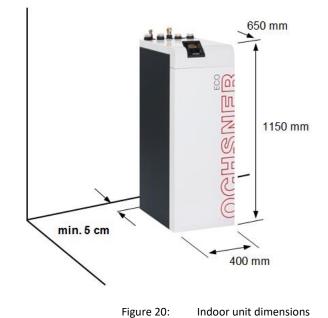


Figure 19: Indoor unit tilt height

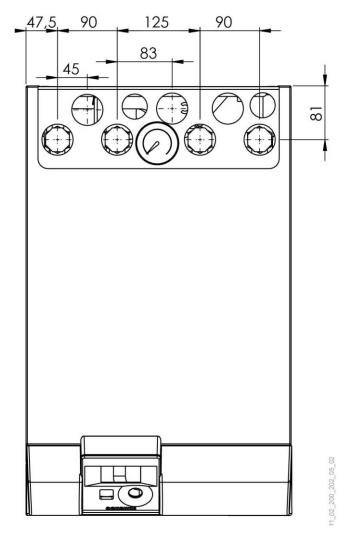
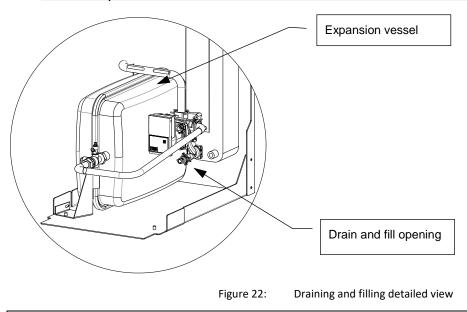


Figure 21: Indoor unit connection dimensions



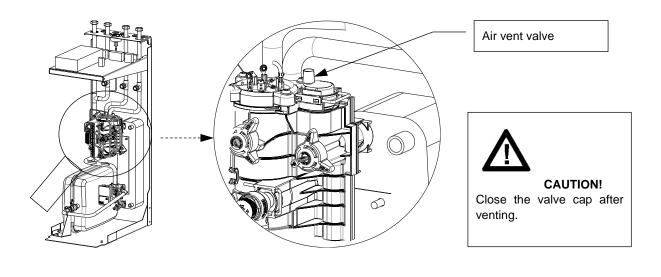
4.1.4 Expansion vessel



NOTE

For larger system volumes, the expansion vessel has to be re-calculated. If the integral 24 l vessel is not adequate, install an additional expansion vessel externally. See **EN 12828**

4.1.5 Venting the system





NOTE

Water will escape when the safety valve is opened.

Route the plastic hose at the rear of the heat pump into the sewage drain. Ensure proper drainage. The drain must not be permanently connected to the sewage drain! A funnel with a siphon must be provided.



4.1.6 System pressure/heating water **Preparation for filling:**

A 24 I expansion vessel is installed in the heat pump indoor unit. In buffer systems or systems with higher capacity, check this vessel and, if necessary, install an additional expansion vessel in the system (externally, not inside the appliance).

Before filling the system, check the pre-charge pressure in the expansion vessel. This must be matched to the building height.

Static head: Difference between highest and lowest points in the system

Pre-charge pressure = static head + 0.3 bar

System charge pressure = pre-charge pressure +0.5 bar (when cold)

Max. permissible operating pressure: 3.0 bar (safety valve)

- Flush the heating system thoroughly before filling.
- Only fill with water of potable quality.
- Fill water harder than 16.8 °dH (3.0 mol/m³) must be softened.



Unsuitable fill- and top-up water promotes deposits and rust formation and can damage the system. With regard to the quality and quantity of heating water, including filling and top-up water, observe VDI 2035 or ÖNORM H5195-1 and 2.

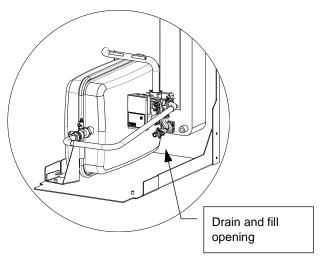


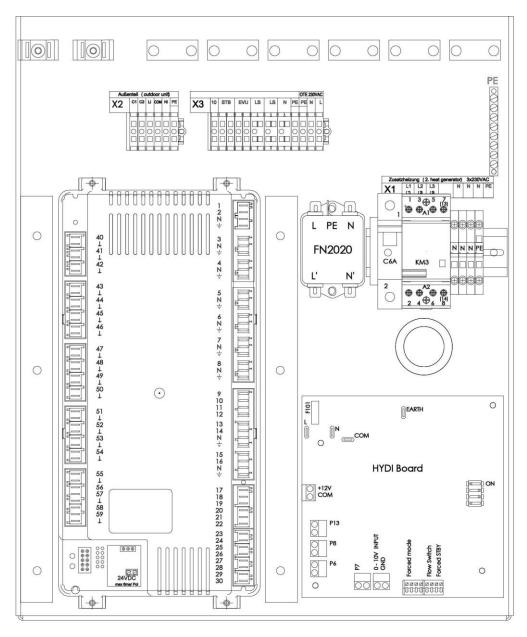
Figure 24: Detailed view of indoor unit drain & fill valve



4.1.7 Electrical connection

The appliance junction box is located on the upper part of the indoor unit.

Observe the regulations and information in Section 6 Electrical connection



	Terminal	Description	
X1	L1/L2/L3	Electr. booster heater	
	N/N/N/PE		
X2	PE		
	Ni/COM/Li	Connection to outdoor unit	
	C1/C2		
	L/N/PE	OTE controller supply	
	EVU/EVU	PSU signal contact	
Х3	HLSC/HLSC	External high limit safety cut-	
		out (heat sink)	
	Pin 10	DHW tank booster heater	

Terminal	Description
7	Heating circuit pump 1, direct (HCP 1)
8	Heating circuit pump 2, with mixer
	valve (HCP 2)
13/14	DHW charging pump ON/OFF (WWL)
15/16	Heating circuit mixing valve (MVH)
41/42	Control elements (eBus)
43	Mixer sensor (TMK)
44	Outdoor temperature sensor (TA)
46	DHW sensor (TB)
55	Default target value, building
	management system (BMS)

Figure 25: Golf Midi indoor unit connection terminals





4.1.8 Hydraulic connection versions



CAUTION!

Do **not** set a night setback for the system as it is designed to run uninterrupted during cold temperatures in winter.

PLEASE NOTE

Due to the compressor output control, the heat pump can be operated without a buffer tank.

CAUTION!

When using **individual room controllers** or if the fill water capacity is less than 100 litres, for heating/cooling application and when connected to **Smart Grid**, a buffer tank with 30 to 50 litres/kW is required depending on the type of operation. If this buffer is not installed, the system must be built according to schematic 7.1.1 or 7.2.1.



A buffer of at least 200 l is recommended for AIR BASIC 416 and AIR BASIC 618 systems

(e.g.: Ochsner PU200). Size and install all WNA pipe sizes according to the nominal flow rates. Observe the limits of use as shown in the diagram. In systems with cooling function, ensure adequate insulation to prevent condensation.

For operational reliability, especially in defrosting or cooling mode, it is important that the hydraulic safety and pressure maintaining devices are sufficiently sized and inspected annually according to the relevant standards.

Rule of thumb: System charge pressure for heating and cooling mode [bar] = DEV pre-charge pressure + 0.5 [bar].



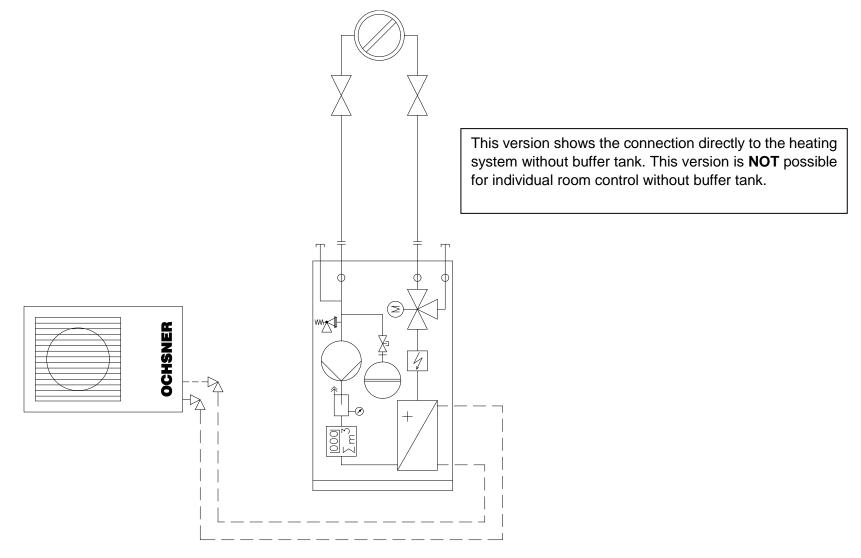
CAUTION!

The closures provided are only for transport. Replace them with suitable plugs if the DHW flow or return is not being used!



4.1.8.1 Version I:

Heating / cooling without buffer tank without DHW heating (Golf Midi indoor unit)







4.1.8.2 Version la:

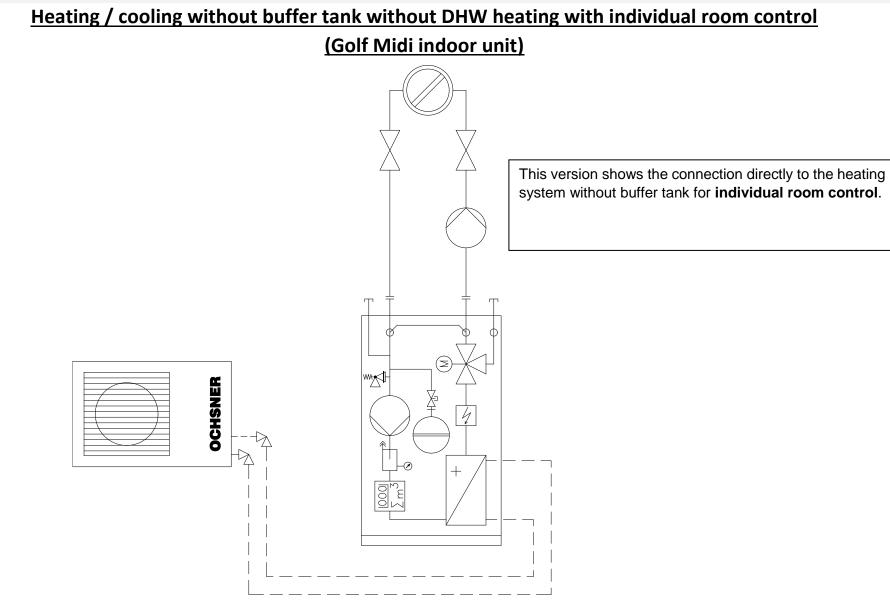


Figure 27: System schematic hydraulic version Ia



4.1.8.3 Version II:

Heating / cooling without buffer with DHW tank (with ECO tank)

See also ECO tank installation manual

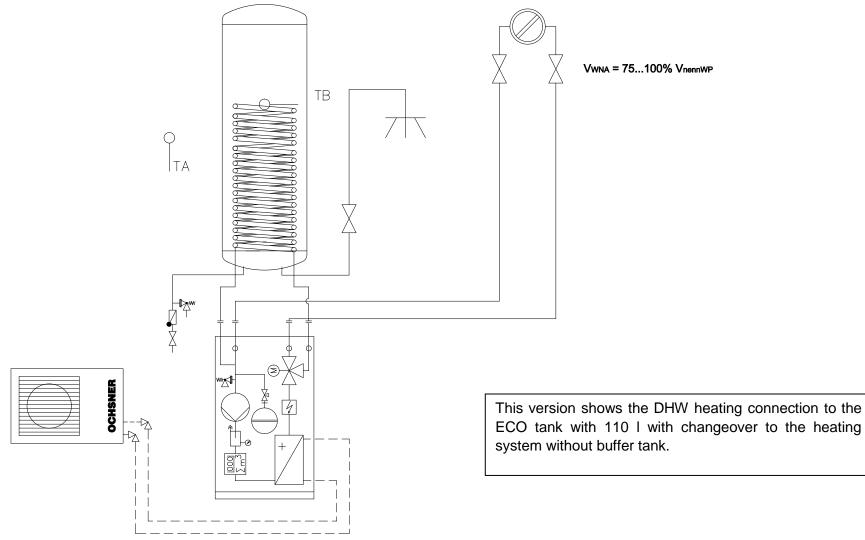


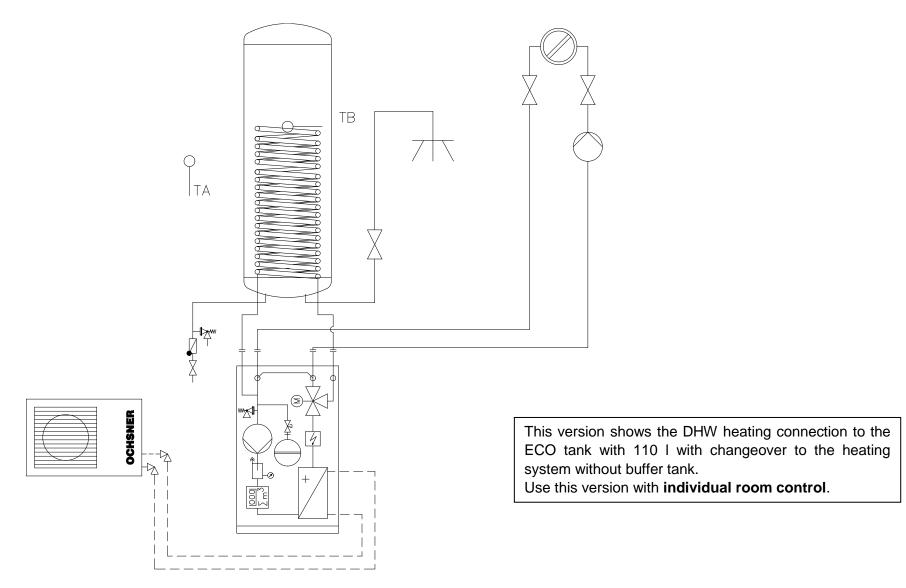
Figure 28:

System schematic hydraulic version II



4.1.8.4 Version IIa:

Heating/cooling without DHW tank (With ECO tank) and individual room control





4.1.8.5 Version Illu:

Heating and DHW heating with UNI800

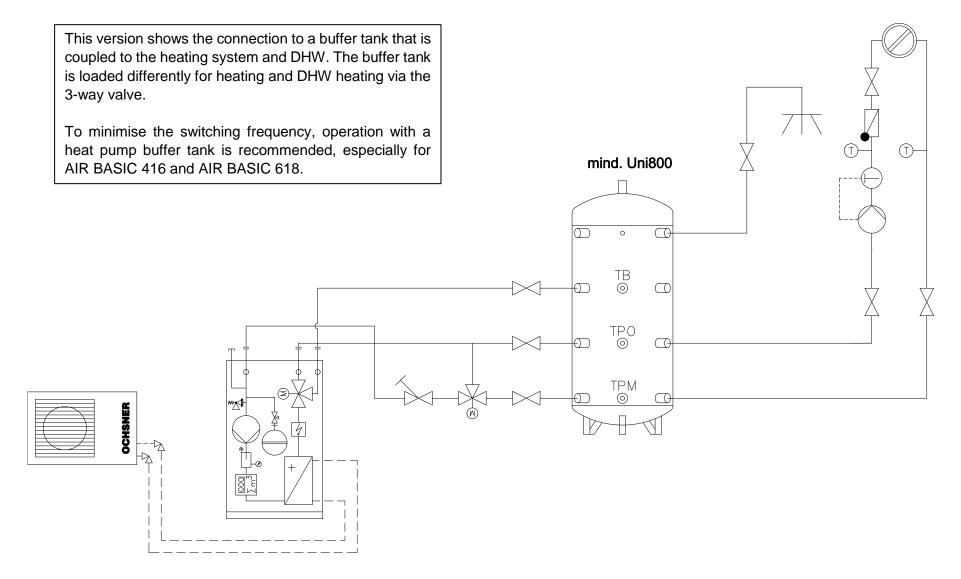
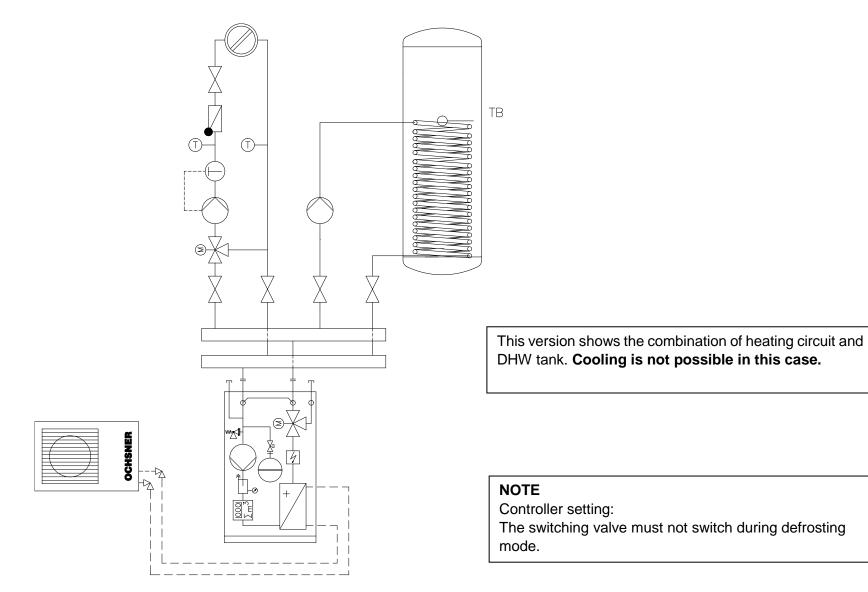


Figure 30: System schematic hydraulic version IIIu



4.1.8.6 Version IV:

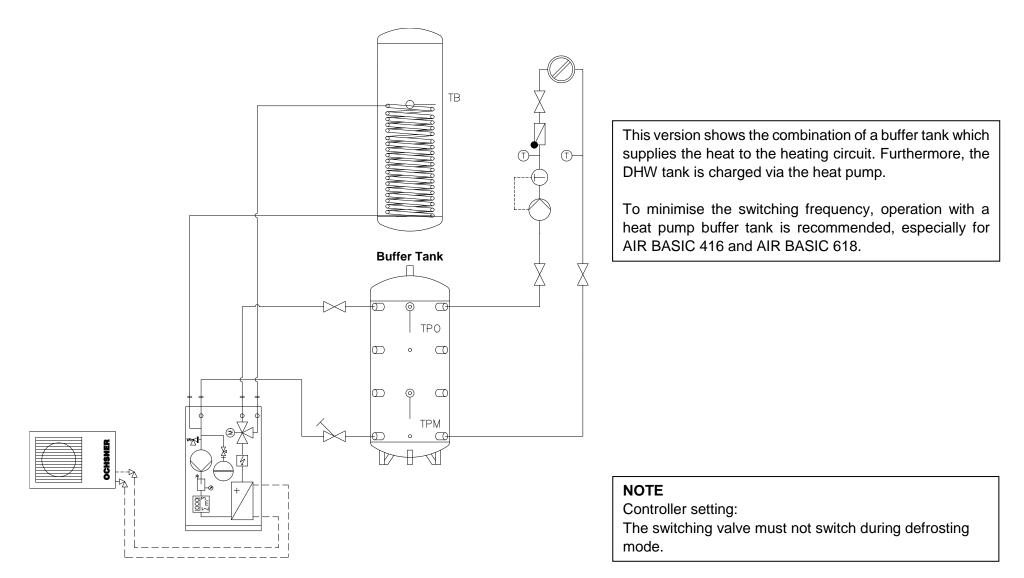
Heating and DHW heating via non-pressurised distributor (cooling mode not possible)

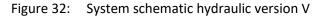




4.1.8.7 Version V:

Heating / cooling with buffer tank with/without DHW tank





4.2 T200 indoor unit

4.2.1 Appliance description

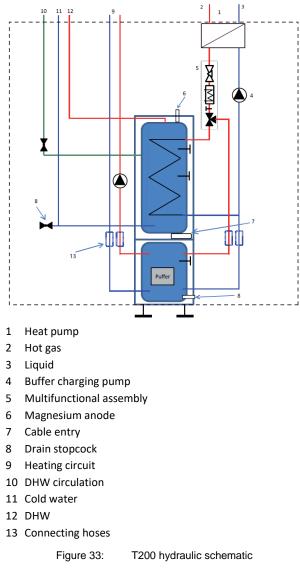
The buffer tank and the DHW tank with heat exchanger are arranged on top of each other and can be separated for handling.

The appliance is fitted with a plastic foam outer casing and a removable front panel. The appliance is connected hydraulically and electrically to the heat pump. All hydraulic connections are at the top.

Further system components are integrated alongside the DHW tank and the buffer tank:

Heat pump manager, tank charging pump, high efficiency circulation pump for one direct heating circuit, multifunctional assembly with safety valve and 3-way switching valve, emergency/booster heater for mono energetic operation

Hydraulic schematic:



4.2.1.1 DHW tank

The steel tank is fitted internally with a special direct enamel and a sacrificial anode. The anode with wear indicator protects the inside of the tank against corrosion.

The heating water heated by the heat pump is pumped through an internal indirect coil in the DHW tank. The internal indirect coil transfers the absorbed heat to the DHW. The integral heat pump manager controls DHW heating to the required temperature.

4.2.1.2 Buffer tank

The steel tank serves to hydraulically separate the flow rates of the heat pump and the heating circuit. The heating water heated by the heat pump is transported to the buffer tank by the tank charging pump. When there is a demand, the heating water is supplied to the heating circuit by the integral heating circuit circulation pump.

4.2.1.3 Heat pump manager (OTE)

The system is controlled via the integral OTE3 heat pump manager. For adjustment options, see the controller operating manual.

4.2.1.4 Multifunctional assembly (MFA)

The multifunctional assembly switches between heating circuit and DHW heating. It also includes the safety valve, an air vent valve the flow sensor and the electric emergency heater.

4.2.1.5 Accessories pack

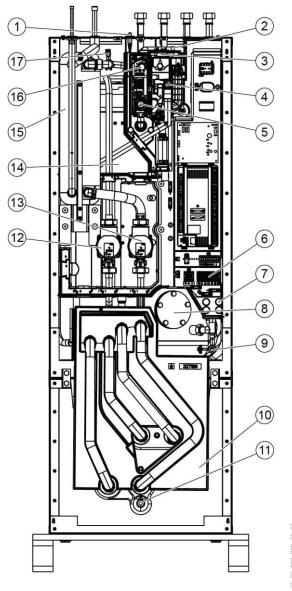
The following components are packed inside the MULTI TOWER, next to the two pumps:

- Outside temperature sensor
- Adjustable feet
- Drain hose
- Operating manual

Gaskets for the hydraulic connection (heating circuit flow, heating circuit return, cold water, DHW) are attached directly at the connections.

OCHSNER WÄRMEPUMPEN

4.2.2 Main components



- 1 Magnesium anode
- 2 Air vent valve (MFA)
- 3 Electric booster heater 8.8 kW (MFA)
- 4 Safety valve (MFA)
- 5 3-way switching valve (MFA)
- 6 Electrical connection
- 7 Cable entries
- 8 Maintenance flange
- 9 Drain stopcock
- 10 Buffer tank (100 I)
- 11 Drain stopcock
- 12 Heating circuit pump
- 13 Buffer charging pump
- 14 DHW tank (168 l)
- 15 Condenser (plate heat exchanger)
- 16 High limit safety cut-out (MFA)
- 17 Air vent valve

Figure 34: Main components in T200 indoor unit

4.2.3 Installation

4.2.3.1 Installation location



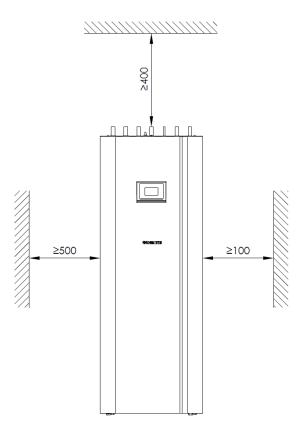
CAUTION Do not install the appliance in damp rooms!

Install the appliance in a frost free and dry room near the draw-off point. In order to reduce line losses, keep the distance between appliance and heat pump small.

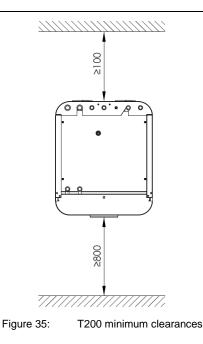
Ensure that the floor has adequate load bearing capacity and is sufficiently level (for weight, see section "Specification / Data table"). The room must not be endangered by explosive dust, gases or vapours.

If installing the appliance in a boiler room with other heating appliances, ensure that their operation is not affected.

Minimum clearances:







Minimum clearances to the side can be either to the right or the left.

4.2.3.2 Connection

Connection Hydraulics and refrigeration:

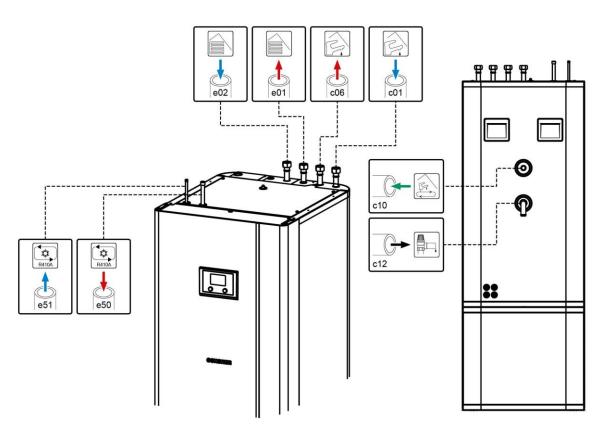


Figure 36:

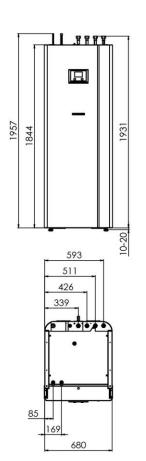
- e01 Heating circuit flow 1" union nut with flat
- e02 Heating return 1" union nut with flat gasket
- e50 Hot gas line
- e51 Liquid line
- c01 Cold water inlet 1" union nut with flat gasket
- c06 DHW outlet 1" union nut with flat gasket
- c10 DHW circulation 12 mm copper
- c12 Safety valve drain

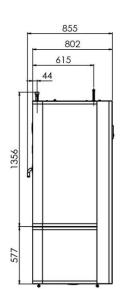
Hydraulic connections, T200 refrigeration

11_02_200_202_04_02



Dimensions:





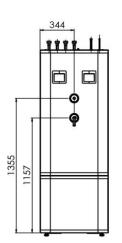


Figure 37: T200 dimensions

11_02_200_202_04_03

4.2.3.3 Transport and handling

- Remove the 4 screws from the non-returnable pallet.

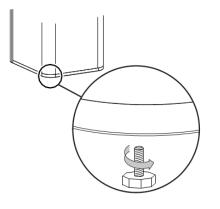
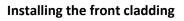


Figure 38: Removing the fixing screw

- Slightly tilt the appliance and screw in the 4 adjustable feet supplied.
- Lift the appliance from the pallet.

Should narrow doors or corridors impede handling, the top and bottom sections of the appliance can be separated as described in the following sections.

Removing the front cladding:



Install the front cladding in reverse order.

Separating the appliance sections:

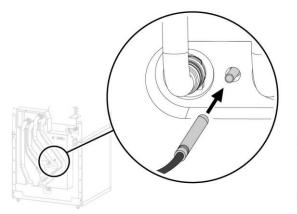
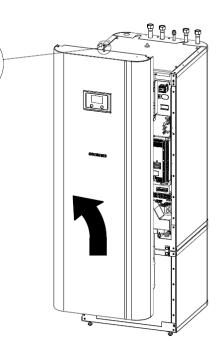
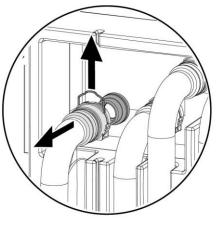


Figure 39: Pull the sensor from the buffer tank.

- Pull out the sensor on the buffer tank.
- Remove the sensor cable from the guiding groove in the insulation element.



- Remove the screw from the top centre of the appliance.
- Unhook the front cladding towards the top.
- Disconnect the control panel plug and the front panel earth wire.



11_02_200_202_04_04

Figure 40:

40: Undoing the plug-in connectors

- Undo the plug-in connectors of the 4 hydraulic connections. Pull out the spring clips fully using a screwdriver.
- Pull off the hydraulic connections towards the front.



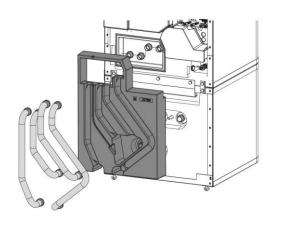


Figure 41: Removing the hydraulic hoses

11_02_200_202_04_06

1_02_200_202_04_07

- Remove the 4 hydraulic hoses and the thermal insulation element.

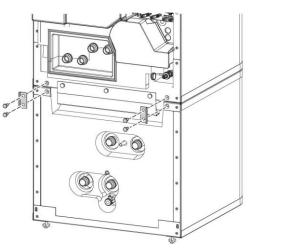
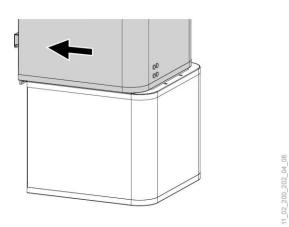
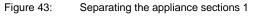


Figure 42: Undoing the connecting screws

- Undo the 4 screws on the tabs at the front of the appliance.





• Pull the top section towards the front.

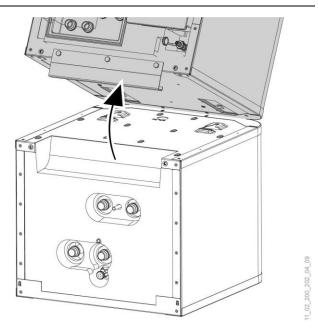


Figure 44: Separating the appliance sections 2

- Tilt the top section towards the back. Use the grip rail for better grip during transport.

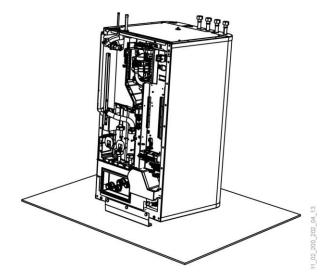


Figure 45: Setting down the T200 top section

Setting down the 1200 top section

- Set the top appliance section on a pad or mat to avoid damage.

Assembling the appliance sections:

Assemble the appliance sections in reverse order.

The positioning aids and dotted line markings facilitate sliding the top appliance section into the guide on the lower section.



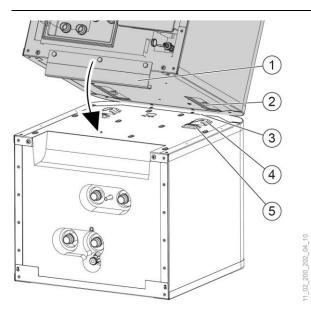
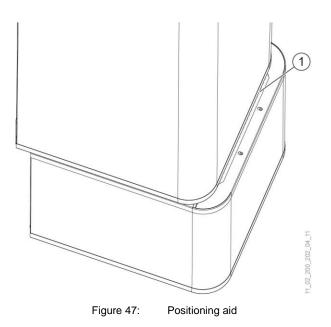


Figure 46: Assembling the appliance sections 1

- 1 Grip rail
- 2 Guide pin
- 3 dotted line (perforation in the metal plate)
- 4 Guide groove
- 5 Positioning aid



1 dotted line (perforation in the metal plate)

- Place the top appliance section onto the bottom appliance section at the dotted line.

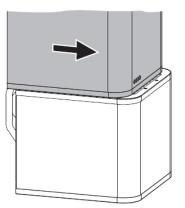
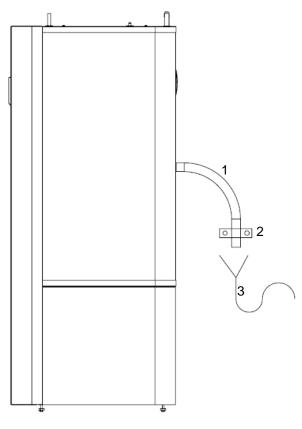


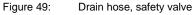
Figure 48: Assembling the appliance sections 2

- Slide the top appliance section towards the rear until it is flush with the bottom section. When the appliance sections are assembled correctly, the end position is given by the guide groove and the guide pin.
- Fasten the tabs at the front of the appliance.
- Fit the thermal insulation element and the 4 hydraulic hoses.
- Fit the plug-in connectors of the 4 hydraulic connections. Ensure that the spring clips engage.
- Plug in the sensor on the buffer tank.
- Route the sensor cable in the guiding groove in the thermal insulation element.



4.2.3.4 Safety valve





- 1 Drain pipe
- 2 Fixing
- 3 Drain
 - Size the drain hose to ensure water can drain freely when the safety valve is fully open.
 - Ensure that the safety valve drain hose is open to the atmosphere.
 - Route the safety valve drain hose with a continuous slope to the drain.
 - Secure the drain hose to prevent movement when water is running out.
- 4.2.3.5 DHW connection and safety assembly



CAUTION

Do not exceed the maximum pressure. (See Specification)

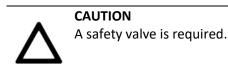


CAUTION

The appliance must be operated with pressure fittings.

Cold water pipe:

Permitted materials are galvanised steel, stainless steel, copper and plastic.



DHW pipe

Permitted materials are stainless steel, copper and plastic.

Connection:

- Thoroughly flush the pipes.
- Install the DHW outlet pipe and the cold water inlet pipe. (see Specification / Dimensions and connections)
- Install a type-tested safety valve in the cold water inlet pipe. Note that, depending on the supply pressure, a pressure reducing valve may be additionally required.
- Size the drain pipe to ensure water can drain freely when the safety valve is fully open.
- The safety valve drain opening must remain open to the atmosphere.
- Route the safety valve drain pipe with a continuous slope.



4.2.3.6 Filling the system

-

Filling the heating system:

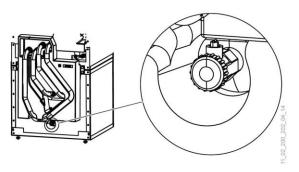


Figure 50: Filling the heating system

- Fill the heating system via the drain valve.
- Vent the pipework.



For easier filling, the 3-way switching valve (multifunctional assembly) is set to a position suitable for filling at the factory. The cable from the switching valve to the OTE controller has been disconnected at the factory.

→ Once the system is successfully filled, connect the plugs PIN3/N/PE and PIN4/N/PE on the OTE controller.

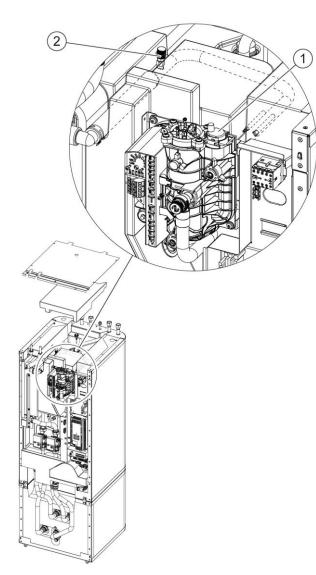
Filling the DHW tank:

- Fill the DHW tank via the cold water connection.
- Open all downstream draw-off valves until the appliance is filled and the pipework is free from air.
- Adjust the flow rate. Observe the maximum permissible flow rate with fully opened valve (see Specification). If necessary, reduce the flow rate at the throttle on the safety assembly.
- Carry out a leakage test.
- Test the safety valve.



4.2.3.7 Venting the system

To vent the system, temporarily open the air vent valve (1) on the multifunctional assembly.



There is another air vent valve underneath the top appliance cladding.

- Remove the top appliance cladding.
- Remove the thermal insulation material underneath.
- To vent the system, temporarily open the air vent valve (2).

-CAUTION

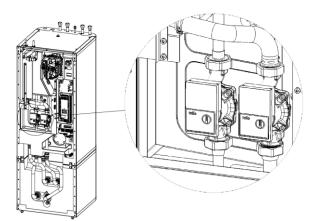
-Close the air vent valves after venting.

4.2.4 Using T200 with a heating circuit with mixing valve

To use the T200 indoor unit with a heating circuit with mixing valve, the internal heat circuit pump must be replaced with an adaptor.

Heating circuit pump position:

The heating circuit pump is the left-hand pump in the upper section of the T200.



Adaptor:

The adaptor needs to have the following dimensions:

- Connections 2 x 11/2" MT, with flat gasket
- Length 180 mm
- Nominal diameter DN 25 (1")

The adaptor is available from OCHSNER as an accessory with the item number 914383.

Subsequently, the heating circuit (or several) can be set up externally.

Connect the components of the mixed circuit to the following connections on the controller:

- Mixer: PIN 15/16/N/PE
- Mixed circuit sensor: PIN 43/GND
- Mixed circuit pump: PIN 8/N/PE

Recommission the controller with heating circuit 2 in mixed configuration.

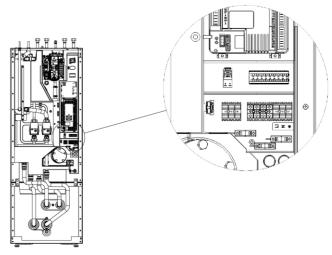
In case of more than one mixed circuit, an auxiliary module (order no. 290197) is required.

4.2.5 Cooling with T200

Only gentle cooling down to a flow temperature of 18°C is permitted with the T200 indoor unit!!!



4.2.6 T200 electrical connection



Electrical connection:

Figure 51: T200 electrical connection

The appliance junction box is located behind the front panel.

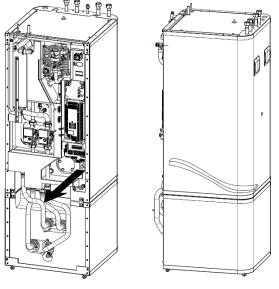


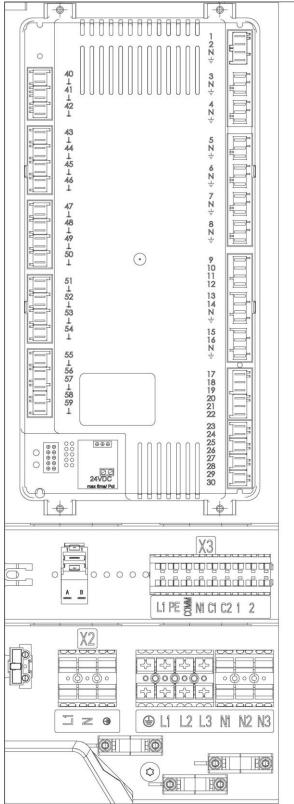
Figure 52:

T200 indoor unit cable entry

- Route all mains and sensor cables through the cable entry into the appliance.
- Observe the regulations and information in Section 6 Electrical connection.



T200 control box:



	Terminal	Description				
X1	L1/L2/L3	Electr beester bester 9 9 kW				
~1	N1/N2/N3	Electr. booster heater 8.8 kW				
X2	L/N/PE	OTE controller supply				
	L1/PE/COMM	Connection to outdoor unit				
Х3	N1/C1/C2					
	1/2	PSU signal contact				

 Open the DHW valves on all draw-off points.

Close the shut-off valve in the cold water

Figure 53: T200 indoor unit connection terminals

OTE pin	Description
8	Heating circuit pump 2, with
	mixer valve (HCP 2)
15/16	Heating circuit mixing valve (MVH)
41/42	Control elements (eBus)
43	Mixer sensor (TMK)
44	Outdoor temperature sensor (TA)
55	Default target value, building
	management system (BMS)

4.2.7 T200 maintenance

CAUTION

Before any work is carried out, all electrical connections to the appliance must be isolated from the mains across all poles.

Draining the buffer tank:

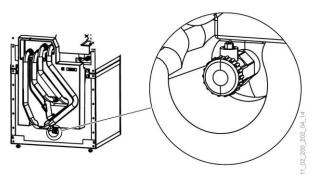


Figure 54: Draining the buffer tank

- Drain the buffer tank via the drain valve.

Draining the DHW tank:

inlet pipe.



CAUTION Scalding Hot water can escape when draining the DHW tank.



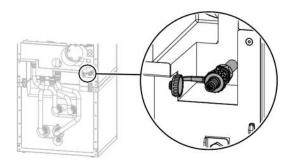


Figure 55: Draining the DHW tank

Drain the DHW tank via the drain valve.

Cleaning and descaling the DHW tank:



CAUTION Do not use a descaling pump or descaling agent to clean the tank.

- Clean the appliance via the inspection flange.
- For tightening torques and flange bolts, see Specification.

Sacrificial anode:



CAUTION!

If the wear indicator has changed from a white to red colour, let a qualified contractor check the sacrificial anode and replace it if necessary.

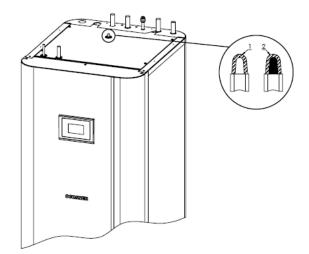


Figure 56: T200 DHW tank sacrificial anode

1 white = anode OK

2 red = requires checking by qualified contractor

- Replace the sacrificial anode when it has been used up.

OCHSNER WÄRMEPUMPEN

5 Refrigerant lines



WARNING

Work on the refrigerant circuit may be carried out only by an authorised and suitably qualified contractor.

- When handling refrigerant, wear appropriate gloves, protective clothing and protective glasses.

	Unit	AIR BASIC 109	AIR BASIC 211	AIR BASIC 416	AIR BASIC 618
max. length	m	< 20	< 20	< 20	< 20
max. height differential	m	10	15	15	15
Refrigerant		R410A	R410A	R410A	R410A
Charge	kg	1.2	2.15	2.95	2.95
top-up charge for line lengths > 12 m to < 20 m	g/m	20	60	60	60
max. operating pressure	bar	43	43	43	43
Hot gas line	mm	12	16	16	16
Liquid line	mm	6	10	10	10

Table 2: Refrigerant lines

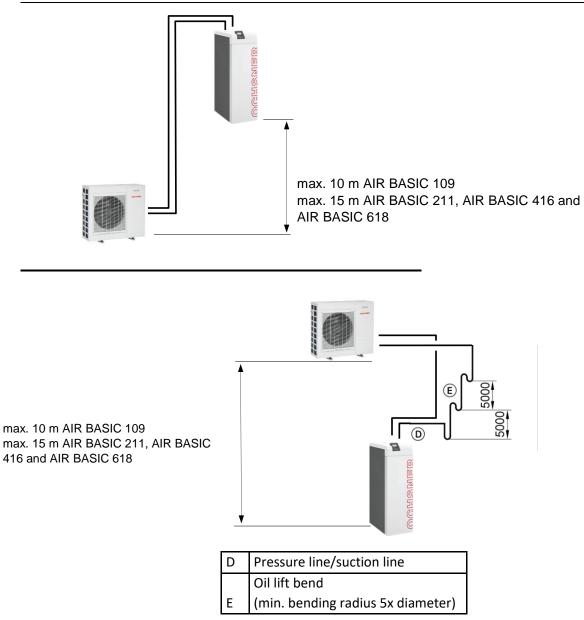


Figure 57: Refrigerant line routing



5.1 Outdoor unit connection



If the appliance, the refrigerant lines, the fixing points and the wall conduits are not properly installed, structure-borne sound may be transmitted to the building.

 \rightarrow Ensure the refrigerant lines are secured in a way to minimise structure-borne sound. The system installer carrying out the work is responsible for this.

Fit damp-proof and diffusion-proof insulation to the refrigerant lines!

Use refrigerant pipes for the refrigeration connection of the outdoor unit. OCHSNER recommends using the solder-crimp fittings supplied. If these have not been supplied with the product, customer service will provide them when commissioning the system.

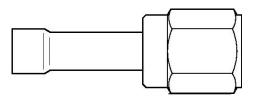


Figure 58:

View of solder-crimp fitting

The solder-crimp fittings provide a better seal than crimps made on site. Leak rate < 1 g/year

OCHSNER customer service will solder the crimp fittings professionally during commissioning.

Tighten the screws with the following tightening torques:

Tightening torques for							
solder-crimp fittings							
Pipe	Connection	Torque					
Liquid line	⁷ / ₁₆ UNF	20 Nm					
Ø1/4"~6 mm	/ 16 UNF	20 1011					
Liquid line	% UNF	30 Nm					
Ø3/8"~10 mm	78 UNF	50 MIII					
Hot gas line	¾ UNF	60 Nm					
ؽ" ~12 mm	74 UNF						
Hot gas line	‰ UNF	70 Nm					
Ø%" ~16 mm	78 UNF						

Table 3: Tightening torques of solder-crimp fitting



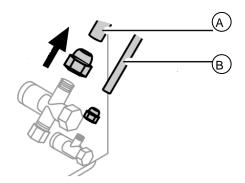
Refrigerant pipe laying work will be charged separately.

Procedure when NOT using the supplied soldercrimp fittings

Step 1 of 3:

Undo the nuts from connections A (hot gas line) and B (liquid line) of the refrigerant lines.

Ensure that no contamination (e.g. metal swarf) or moisture enters the copper pipes. Therefore, hold the pipe openings downwards and close them.

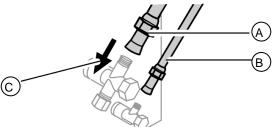




Step 2 of 3

Flare the pipe ends. The pipe ends must be deburred before flaring!

Step 3 of 3



Push on the flared pipes (C) and screw on.

Figure 59: Connecting the flared fitting

5.2 Indoor unit connections

Δ caution

The refrigeration connections are located on the top of the indoor unit. Customer service will solder them in this location during commissioning. Do not bend these pipes. Bend the pipes coming from the outdoor unit for connection.



Figure 60: View of indoor unit Golf Midi



Figure 61: View of T200 indoor unit

Soldering is performed by customer service during commissioning.



Fit heat-proof and vapour diffusion-proof insulation to the refrigerant lines.

5.3 Leakage test

OCHSNER customer service will perform and record the leakage test during commissioning.

6 Electrical connection

Long-term operation of a three-phase drive (compressor, pumps, fans) via a three-phase power supply with incorrect phasing will damage the drive.

- Ensure that all three-phase motors are connected to a three-phase supply with a clockwise rotating field.
- 6.1 Cable cross-sections/ screened cable

Cables should be selected by the electrician taking into account the output and cable lengths. Conventional cables with multi-strand cores should be used for wiring sensors and actuators. The following guidelines should be followed:

Position	min. cross- section
Connection cables 220-240 VAC (pumps, actuators) Always size connection cables according to the local conditions.	1.5 mm²
Sensor cables: (outdoor sensor, etc.) Always route sensor cables away (min. 20 cm) from 240 V/400 V cables. The maximum cable length must not exceed 50 m.	1.0 mm²
Bus cables (eBus e.g.: room remote controls, auxiliary modules, bus connections for cascades, etc.) must always be routed in a screened configuration. Only earth the screen once → on the heat pump to PE. OCHSNER recommends the following conventional cable: Y(ST)Y) 2x2x0.8 CAUTION: OCHSNER accepts no liability for damage caused by insufficient protection against electric emissions.	0.8 mm²

Table 4: Cable cross-sections

6.2 PSU control contact

In the case of tariff switching <u>(with interrupted power supply)</u>, the heat pump is temporarily shut down by the PSU. A control input (jumper on terminal PSU, terminal strip) is provided on the controller for this. Where tariff switching takes place inside the meter (night tariff), the PSU contact must not be made. In case of shutdown by the tariff contactor (sealed by the PSU, installed on site), the heat pump power supply is disconnected. The heat pump signal contact <u>must</u> be made via the tariff contactor auxiliary contact.

High limit safety cut-out (HLSC)

If an on-site high limit safety cut-out is installed, it can be connected to the HLSC contact on the terminal strip. This shuts down the feed pump. This only applies for hydraulic connection versions 7.1 and 7.2. In all other versions the HLSC must interrupt the power supply of the on-site heating circuit pump **directly**.



Observe minimum distances between sensor cables and 240 V/400 V. If this is not possible, use screened cables. Connect the screen to the heat pump on PE. This is particularly important for the outdoor sensor wiring. All wiring/cables must be flexible (Ölflex)!



NOTE

Information regarding mains connection in Austria:

The AIR BASIC is equipped with a single phase inverter > 1.3 kVA. According to TAEV, part III or TOR, part D1, operation of these appliances requires the written permission of the grid operator. This permission should be obtained by an electrician. Operators of non-registered appliances could be required to decommission the system or held liable for any damage and cost to the grid operator or other grid users.



6.3 Wiring diagrams

6.3.1 AIR BASIC 109

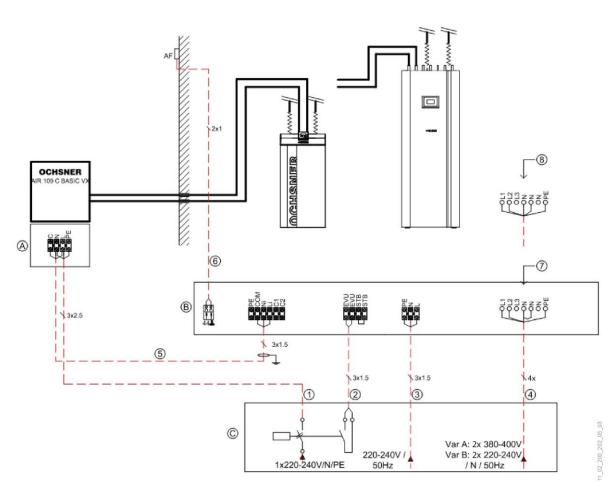


Figure 62: AIR BASIC 109 wiring diagram

All wiring/cables must be flexible (ÖLFLEX).

<u>CAUTION Schematic diagram</u>: The schematic does not include all fittings/safety elements/components required for installation. Install the system according to relevant standards and local guidelines!

KEY: A) Outdoor unit terminal box B) Indoor unit **C)** Meter/distributor **1)** Outdoor unit supply 1x 220-240 VAC 50 Hz /N/PE **2)** PSU cable (remove the factory-fitted jumper) 3) Control cable 240 VAC 4) Supply of integral 5.9 kW E-rod 5) Bus connection between indoor and outdoor unit, lay the screen on both sides! 6) Outdoor sensor 7) Vers.A: Booster heater with 3~ supply 8) Vers.B: Booster heater with 1~ supply Protection of 1 with 16 A C fuse protection. Protection of 4 with 16 A C fuse protection. Always make the signal contact when tariff switching by the PSU (power supply utility) is in operation! Provide wiring at A) with 50 cm excess length. This allows removal of the switching plate and thus enables servicing.

NOTE

All cables should be sized by the electrical contractor according to local conditions.



6.3.2 AIR BASIC 109 interruptible tariff (interruptible supply of indoor unit via outdoor unit with 2 separate RCDs) 2x1 OCHSNER **TIMISH** R 109 C BASIC A 6 0 ခ်ခ္ခ်ခ်နှစ်စုနှ B 3x2.5 X 3x1.5 5 41 X 3x1.5 X3x1.5 4x 3 4 2 C Var A: 2x 380-400V 220-240V / Var B: 2x 220-240V 1x220-240V/N/PE 50Hz / N / 50Hz

Figure 63:

AIR BASIC 109 wiring diagram (interruptible supply)

All wiring/cables must be flexible (ÖLFLEX).

CAUTION Schematic diagram: The schematic does not include all fittings/safety

elements/components required for installation. Install the system according to relevant standards and local guidelines!

KEY: A) Outdoor unit terminal box B) Indoor unit **C)** Meter/distributor **1)** Outdoor unit supply 1x 220-240 VAC 50 Hz /N/PE 2) PSU cable (remove the factory-fitted jumper) 3) Control cable 240 V 4) Supply of integral 5.9 kW E-rod 5) Bus connection between indoor and outdoor unit, lay the screen on both sides! 6) Outdoor sensor 7) Vers.A: Booster heater with 3~ supply 8) Vers.B: Booster heater with 1~ supply Protection of 1 with 16 A C fuse protection. Protection of 4 with 16 A C fuse protection. Always make the signal contact when tariff switching by the PSU (power supply utility) is in operation! Provide wiring at A with 50 cm excess length. This allows removal of the switching plate and thus enables servicing.

NOTE

All cables should be sized by the electrical contractor according to local conditions.

OCHSNER WÄRMEPUMPEN

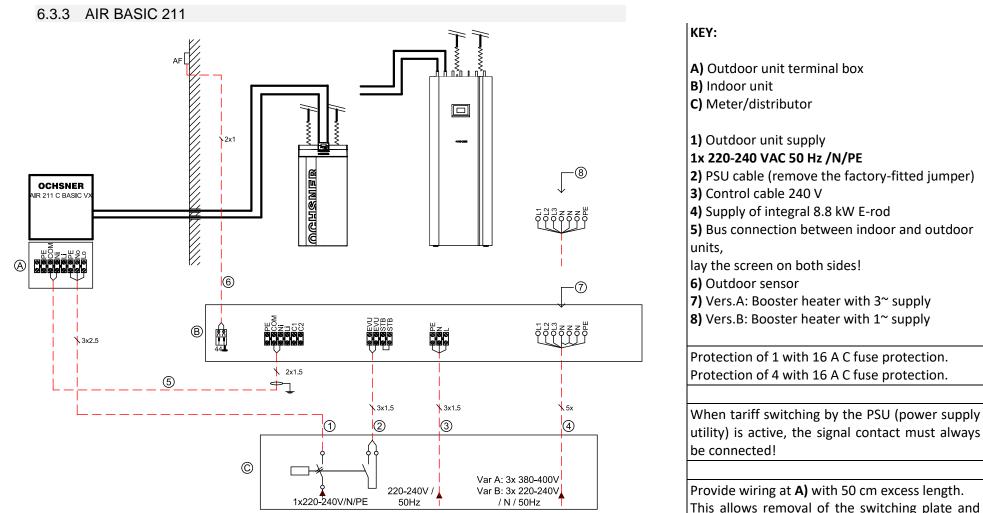


Figure 64: Wiring diagram AIR BASIC 211

All wiring/cables must be flexible (ÖLFLEX).

CAUTION Schematic diagram: The schematic does not include all fittings/safety elements/components required for installation. Install the system according to the relevant standards and local guidelines!

Provide wiring at A) with 50 cm excess length. This allows removal of the switching plate and thus enables servicing.

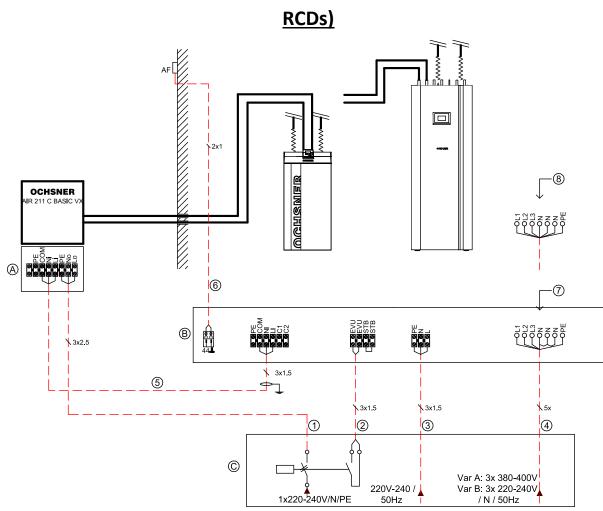
PLEASE NOTE

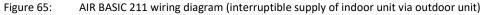
All cables should be sized by the electrical contractor according to local conditions.



6.3.4 AIR BASIC 211 interruptible tariff

(interruptible supply of indoor unit via outdoor unit with 2 separate





All wiring/cables must be flexible (ÖLFLEX).

<u>CAUTION Schematic diagram</u>: The schematic does not include all fittings/safety elements/components required for installation. Install the system according to relevant standards and local guidelines!

KEY: A) Outdoor unit terminal box **B)** Indoor unit **C)** Meter/distributor **1)**Outdoor unit supply 1x 220-240 VAC 50 Hz /N/PE 2) PSU cable (remove the factory-fitted jumper) 3) Control cable 240 V 4) Supply of integral 8.8 kW E-rod 5) Bus connection between indoor and outdoor unit, lay the screen on both sides! 6) Outdoor sensor 7) Vers.A: Booster heater with 3~ supply 8) Vers.B: Booster heater with 1~ supply Protection of 1 with 16 A C fuse protection. Protection of 4 with 16 A C fuse protection Always make the signal contact when tariff switching by the PSU (power supply utility) is in operation! Provide wiring at A with 50 cm excess length. This allows removal of the switching plate and thus enables servicing.

NOTE

All cables should be sized by the electrical contractor according to local conditions

OCHSNER WÄRMEPUMPEN

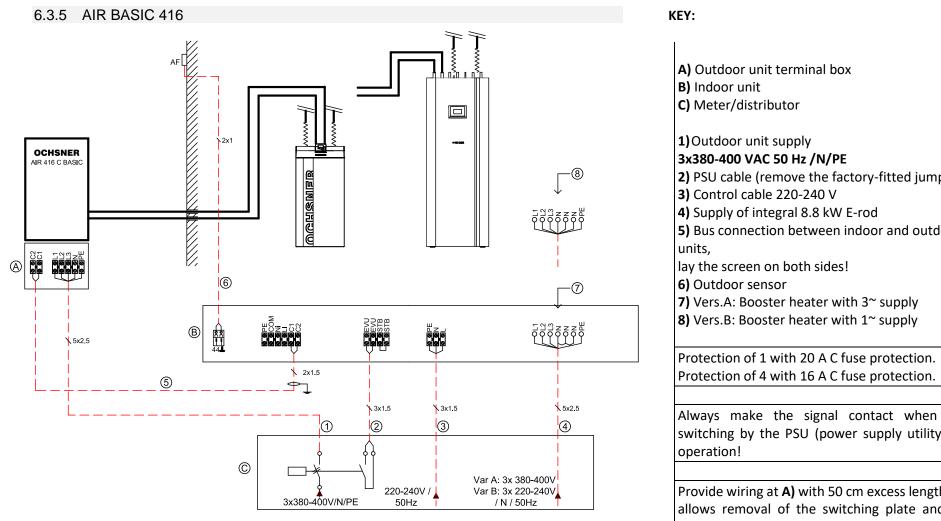


Figure 66: Wiring diagramAIR BASIC 416

All wiring/cables must be flexible (ÖLFLEX).

CAUTION Schematic diagram: The schematic does not include all fittings/safety elements/components required for installation. Install the system according to the relevant standards and local guidelines!

2) PSU cable (remove the factory-fitted jumper) 5) Bus connection between indoor and outdoor Always make the signal contact when tariff switching by the PSU (power supply utility) is in Provide wiring at **A**) with 50 cm excess length. This

allows removal of the switching plate and thus enables easy servicing.

PLEASE NOTE

All cables should be sized by the electrical contractor according to local conditions.



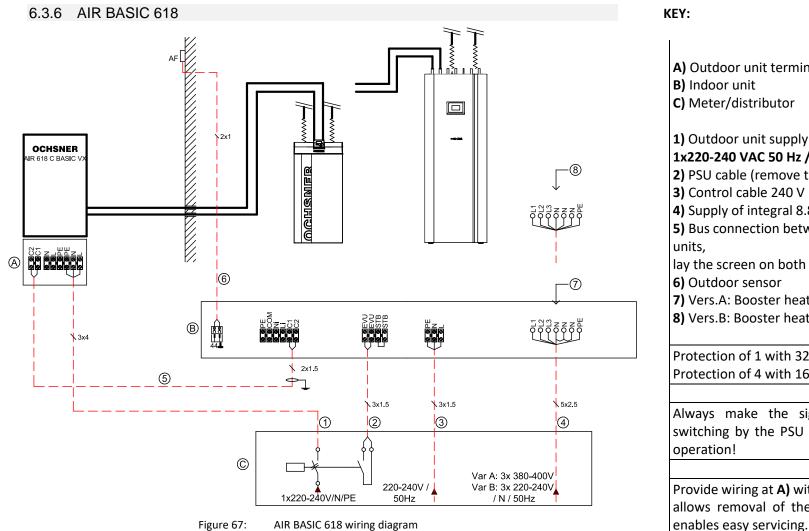


Figure 67: AIR BASIC 618 wiring diagram

All wiring/cables must be flexible (ÖLFLEX).

CAUTION Schematic diagram: The schematic does not include all fittings/safety elements/components required for installation. Install the system according to the relevant standards and local guidelines!

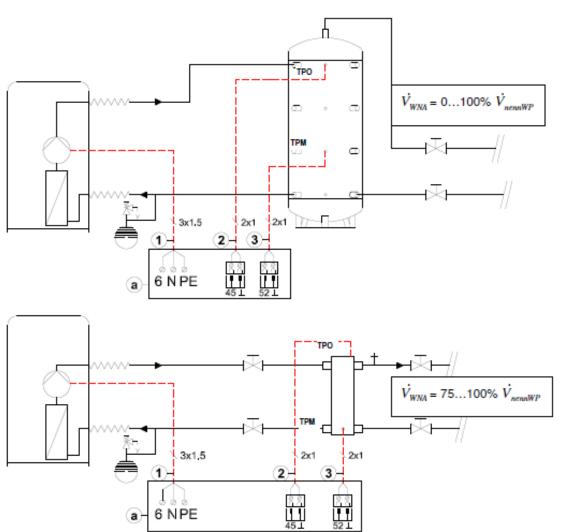
A) Outdoor unit terminal box **B)** Indoor unit **C)** Meter/distributor **1)** Outdoor unit supply 1x220-240 VAC 50 Hz /N/PE 2) PSU cable (remove the factory-fitted jumper) 3) Control cable 240 V 4) Supply of integral 8.8 kW E-rod 5) Bus connection between indoor and outdoor lay the screen on both sides! 6) Outdoor sensor 7) Vers.A: Booster heater with 3~ supply 8) Vers.B: Booster heater with 1~ supply Protection of 1 with 32 A C fuse protection. Protection of 4 with 16 A C fuse protection. Always make the signal contact when tariff switching by the PSU (power supply utility) is in Provide wiring at **A**) with 50 cm excess length. This allows removal of the switching plate and thus

NOTE

All cables should be sized by the electrical contractor according to local conditions.

OCHSNER WÄRMEPUMPEN

6.3.7 Sensor



KEY:
Low voltage cables must be routed away from 240 V/400 V cables!
a) Heat pump terminal strip
1) Wiring, charging pump buffer/low-loss header
2) Top buffer sensor TPO
3) Middle buffer sensor TPM

Configuration with buffer or low loss header:

06-076	HEAT DISTRIBUTOR						
Heat manage	er application type						
2: Buffer 2 sensor							
ESC	ENTER						

Figure 68: Electric schematic with buffer tank/low loss header

<u>CAUTION Schematic diagram</u>: The schematic does not include all fittings/safety elements/components required for installation. Install the system according to the relevant standards and local guidelines!

Buffer sensor (TPO, TPM)

Two buffer sensors are required in the buffer tank. The heat pump is switched on based on readings from the TPO and switched off based on those from the TPM.

- Install a sensor pocket in the female socket provided for the upper buffer sensor (TPO)
- Install a sensor pocket in the female socket provided for the lower buffer sensor (TPM)

NOTE

In systems with **direct heating circuit**, install the TPO sensor in the heating flow of the heat pump indoor unit.

- Install the TPO sensor in the indoor unit at the marked location on the heating flow pipe, downstream from the electric booster heater (MFA).
- The required controller parameters are set by OCHSNER customer service or specialist personnel authorised by OCHSNER.

In systems with a buffer tank, a bypass or a low loss header or a heating circuit with mixing valve, the TPO sensor must **not be installed in the indoor unit**.

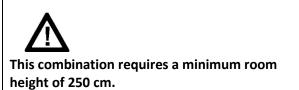


Figure 69: Pipe marking in the heat pump indoor unit



AIR BASIC with ECO tank 7

Installation instructions



Installation of Golf Midi indoor unit with ECO tank

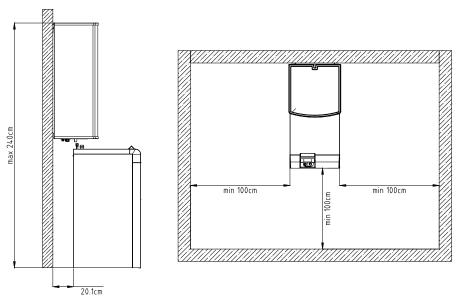
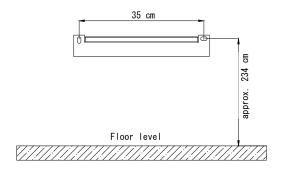
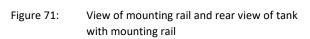


Figure 70: Installation instructions for AIR BASIC with ECO tank

Mounting the rail

The Eco tank is mounted with a mounting rail. This has to be mounted on the wall with screws and wall plugs (consider the load bearing capacity and strength of the wall). The connection between indoor unit and Eco tank is made using corrugated pipe connections. These are supplied with the product.









Install the mounting rail approx. 240 cm above floor level.

8 Dealing with minor faults

NOTE

Let only trained specialist personnel carry out adjustments and troubleshooting. Standard settings for the controller are made by the contractor during commissioning. The operator / maintainer is responsible for any corrections and program adjustments! (See the following table)

Fault/display	Cause	Solution
Energy generator fault high pressure (Er 36)	Energy transfer not ensured Heating circuits excessively restricted	Open shut-off valves
. ,	one or more circulation pumps are not pumping	Re-establish function
	Speed (output level) of heating circulation pump too low	Increase pump speed (stepper switch), delta t = 5 K flow/return
	Air in heating circuit	Vent heating circuit
	3-way switching valve faulty	replace
	Non-return valve stays shut	loosen, replace
	with optional external DHW heating: - Heat exchanger too small - Heat exchanger scaled up or silted up	increase Notify heating contractor, clean, descale
	Controller set too high	Correct switch-off point downwards, 55°C is the highest temperature!!!!
	Loose terminal connections	Establish firm terminal connections
Heating system is not hot, heat pump is hot up to buffer tank/low loss header	Energy transfer is interrupted or too low	Replace circulation pump, vent heating circuit, open gate valve, open control valves, increase output level of DHW circulation pump
Heat pump is running,	Excessive heat demand	Reduce heat load
heating output too low	Source system overstretched	Reduce heat load
	Heat pump is switched to boiler priority	Check controller setting for DHW
	Building design specification (e.g. thermal insulation of building)	Ensure building meets its design specification
Heat pump only produces DHW but	DHW target temperature is too high	Reduce switch-off point
does not heat or heats too late	Controller is in summer mode	Set controller to heating mode
	Heat exchanger for DHW too small	Increase size of heat exchanger
	DHW heat exchanger scaled up	Notify heating contractor, clean, descale heat exchanger
DHW temperature not reached or	Heat exchanger for DHW is too small	Increase size of heat exchanger
no longer reached	Heat exchanger is scaled up	Descale heat exchanger
	Sensor positioned incorrectly	Position correctly
	Pipework too small	Install larger pipes
	Faulty DHW sensor	replace
	DHW charging pump faulty	replace
	DHW charging pump output level set too low	Set higher output levels
	3-way switching valve faulty	replace
Heat pump runs continually and yields only low temperature; traces of oil in the appliance	Refrigerant leak Loose fittings, refrigerant line leaking	Switch off heat pump, notify customer service
Power-off operating state	A PSU lockout time from the energy supplier is active	
insufficient flow rate (Er 91)	The minimum flow rate at the heat pump is not being reached.	Buffer charging pump faulty, diverter valve faulty, insufficient system pressure, flow sensor faulty

Table 5: Troubleshooting

OCHSNER WÄRMEPUMPEN

9 Maintenance

9.1 Service



For maintenance work, disconnect the power supply to the indoor unit and the outdoor unit of your heat pump.

NOTE

Ensure that the refrigerant circuit of your heat pump is tested for leaks once a year (in acc. with Regulation (EU) no. 517/2014).

- Ensure year-round access to soldered joints in the refrigerant circuit.
- Document the results of the leakage test in the system test report.

We recommend arranging for an inspection and if necessary a service on the heat pump to be conducted once a year. We draw your attention to the fact that statutory regulations require regular testing of heating systems by the system user.

The refrigerants used in OCHSNER heat pumps are non-flammable, non-toxic and ozone neutral. However, heat pumps are refrigeration equipment and are subject to the provisions of the F-gas Regulations (Regulation (EU) no. 517/2014). OCHSNER Customer Service will be pleased to help in carrying out maintenance and testing, in particular as required by the F-gas Regulations. For more information, see <u>www.ochsner.com</u>.

We recommend testing the heating water system pressure and correcting it if necessary (pressure too high/low).

We recommend adjusting the pre-charge pressure in the diaphragm expansion vessel (DEV) on the system accordingly (system height).

We recommend monitoring the flow rate of the heat sink system (WNA) and if necessary the heat source system (WQA) using the flow meters specified by OCHSNER.

We recommend that when non-routine work takes place requiring refilling (e.g. system alteration or pipe breakage), a current water assessment be prepared and the heat sink system be refilled on the basis of this.

9.2 Cleaning and care

Indoor unit

Clean the indoor unit with conventional household cleaning agents (water, mild soapy solution). Do not use corrosive cleaning agents!

Outdoor unit

As indoor unit. Do not use coarse tools to remove dirt from between the evaporator fins in the outdoor unit. Use compressed air (max. 8 bar) against the normal airflow direction to clean the evaporator fins. In case of heavy contamination, we recommend notifying customer service or your system partner.

Ensure that no ice is formed, especially around walking surfaces and entrances around the outdoor unit.

9.3 Customer service

Should defects occur on your appliance despite the high quality components used and the care taken during production, please notify your supplier or OCHSNER customer service under the telephone number below, giving the serial number and the heat pump type.

Customer Service hotline for Austria: Tel: +43 (0) 504245 – 499 Email:<u>kundendienst@ochsner.at</u>

Customer Service hotline for Germany: Tel: +49 (0) 69 256694 - 495 Email:kundendienst@ochsner.de

Customer Service hotline for Switzerland: Tel: +41 (0) 800 100 911 Email:<u>kontakt@ochsner.com</u>

The heat pump model and serial number are given on the type plate. The type plate is located externally on the rear panel.

9.4 Maintenance contract

OCHSNER offers a wide range of maintenance contracts. For more information, see www.ochsner.com.

BA_AIR_BASIC_ELW_Multitower_OTE3_SW5x_CC_EN_V08.docx



Benefits of a maintenance contract

- Annual inspections fulfil the statutory requirements of the F-gas regulations.
- A correctly performed service not only helps to save energy but also protects the environment.
- In addition, correct care of the heating system is necessary to ensure many years of service life and indeed to extend the service life of the system.
- For the system user, this reduces the risk of system failure.

For more information about customer service and the scope of the maintenance contracts, see www.ochsner.com.



10 Decommissioning

10.1 Disposal of packaging

The transport packaging for the heat pump consists of recyclable raw materials. Waste transport packaging should be sorted and recycled.

Leave disposal of transport packaging to the authorised contractor who has installed the appliance.

10.2 Decommissioning



Before decommissioning, all 'live' connections should be isolated from the power supply by an authorised contractor.

Appliances with refrigerant or brine must only be decommissioned by an authorised specialist contractor (refrigeration/air conditioning/heating). The refrigerant or brine should be drained/removed and properly recycled or disposed of by the contractor.



Improper disposal of refrigerant or brine can cause significant damage to the environment!

10.3 Disposal of the appliance

The old heat pump should be disposed of at regional waste collection facilities in accordance with applicable regional environmental regulations and standards.



No part of the heat pump may be disposed of with domestic waste!

The appliance is not covered by the Electrical and Electronic Appliances Act [Austria]. The appliance is <u>not</u> intended for disposal free of charge at a local collection facility.

11 Appendix

11.1 Specification

		AIR BASIC	AIR BASIC	AIR BASIC	AIR BASIC
OCHSNER appliance type		109 C11B	211 C11B	416 C12A	618 C12B
Dimensions of outdoor unit		610 x 869 x	865 x 1040	1377 x 950 x	1377 x 950 x
(HxWxD)	mm	290	x 340	340	340
Weight of outdoor unit	kg	38	66	130	130
Dimensions of indoor unit Golf		1150 x 400	1150 x 400	1150 x 400 x	1150 x 400 x
Midi G1-1 (HxWxD)	mm	x 650	x 650	650	650
Weight of indoor unit Golf	lin.	75	75	75	75
Midi G1-1	kg	75	75	75	75
Hydraulics					
Permiss. operating pressure	bar	3	3	3	3
Heating system connection	inch	1"	1"	1"	1"
DHW connection	inch	1"	1"	1"	1"
Condenser		Stainless steel PHE mat. 1.4301	Stainless steel PHE mat. 1.4301	Stainless steel PHE mat. 1.4301	Stainless steel PHE mat. 1.4301
Temperature differential	К	5	5	5	5
Flow rate	m³/h	0.8	1.43	1.9	1.9
Buffer tank					
Required		NO	NO	NO	NO
Heating mode performance					
figures					
Standard point A10/W35					
Heating output range	kW	3.25 - 6.78	1.90 - 11.20	7.58 - 18.09	7.58 - 18.09
Heating output EN 14511	kW	4.88	8.00	14.22	14.22
Total power consumption EN 14511	kW	1.01	1.70	3.06	3.06
Coefficient of performance EN 14511		4.83	4.70	4.70	4.70
Operating point A7/W35					
Heating output range	kW	3.08 - 6.24	1.90 - 10.20	7.26 - 16.58	7.26 - 16.58
Heating output EN 14511	kW	4.37	7.00	13.45	13.45
Total power consumption EN 14511	kW	0.94	1.60	3.11	3.11
Coefficient of performance EN 14511		4.63	4.40	4.33	4.33
Standard point A2/W35					
Heating output range	kW	1.25 - 3.30	1.30 - 8.50	4.86 - 10.54	4.86 - 10.54
Heating output EN 14511	kW	3.09	5.50	9.27	9.27
Total power consumption EN 14511	kW	0.92	1.50	2.87	2.87
Coefficient of performance EN 14511		3.35	3.70	3.23	3.23



Standard point A-7/W35					
Heating output range	kW	1.30 - 2.95	1.20 - 6.80	3.63 - 8.67	3.63 - 8.67
Heating output EN 14511	kW	2.59	4.20	5.38	5.38
Total power consumption					
EN 14511	kW	0.98	1.40	2.31	2.31
Coefficient of performance					
EN 14511		2.64	3.00	2.32	2.32
Operating point A-10/W35					
Heating output range	kW	1.27 - 2.73	1.00 - 6.20	3.85 - 7.16	3.85 - 7.16
Heating output EN 14511	kW	2.51	3.70	5.02	5.02
Total power consumption					
EN 14511	kW	1.05	1.30	2.61	2.61
Coefficient of performance					
EN 14511		2.39	2.90	1.92	1.92
Operating point A2/W50					
Heating output range	kW	2.09 - 3.33	1.30 - 7.30	3.40 - 9.50	3.40 - 9.50
Heating output EN 14511	kW	3.04	5.40	6.70	6.70
Total power consumption	1	4.27	2.50		2.22
EN 14511	kW	1.27	2.50	3.32	3.32
Coefficient of performance		2.42	2.22		2.22
EN 14511		2.40	2.20	2.22	2.22
Cooling mode performance figures					
Operating point A35/W18					
Cooling capacity range	kW	2.22 - 6.46	1.80 - 11.10	5.49 - 13.89	5.49 - 13.89
Nominal cooling capacity	kW	4.91	7.90	12.62	12.62
Total nominal power consumption	kW	1.02	2.60	4.19	4.19
Energy efficiency ratio EER at		4.04	2.00	2.27	2.27
nominal output		4.81	3.00	3.27	3.27
Operating point A35/W12					
Cooling capacity range	kW	1.85 - 5.18	1.60 - 10.00	5.60 - 12.61	5.60 - 12.61
Nominal cooling capacity	kW	3.14	7.00	10.19	10.19
Total nominal power consumption	kW	1.04	2.50	3.41	3.41
Energy efficiency ratio EER at	1	2.02	2.00	2.00	2.00
nominal output		3.02	2.80	2.99	2.99
Operating point A35/W7 ⁽¹⁾	1				
Cooling capacity range	kW	2.22 - 4.21	1.40 - 9.10	2.80 - 10.51	2.80 - 10.51
Nominal cooling capacity	kW	3.30	6.20	10.22	10.22
Total nominal power consumption	kW	1.09	2.40	3.99	3.99
Energy efficiency ratio EER at		2.01	2.00	2.56	2.56
nominal output		3.01	2.60	2.56	2.56
Compressor (outdoor unit)					
Number		1	1	1	1
Type		Rotary	Rotary	Scroll	Scroll
Туре		piston	piston	301011	301011
Output control / inverter		Infinitely	Infinitely	Infinitely	Infinitely
technology		variable	variable	variable	variable
Min. compressor frequency	Hz	40	15	30	30
(at min. output)	Π 2	40	51	50	50



Max. compressor frequency (at max. output)	Hz	84	95	75	75
Nominal air flow rate	m³/h	2500	4590	7000	7000
Number of fans		1	1	2	2
Cumulative output level (measured with reference to EN 12102, EN ISO 9614-2 Assessed total sound power level at A7/W35 at nominal compressor frequency (at partial load)	dB(A)	60	62	64	64

	1				
Distance-dependent sound					
pressure level (audible sound) of					
outdoor units at nominal					
compressor frequency (at partial					
load) and installation in a free field					
Distance 1 metre	dB(A)	52	54	56	56
Distance 5 metres	dB(A)	38	40	42	42
Distance 10 metres	dB(A)	32	34	36	36
Air intake temperature					
Heating mode min.	°C	-20	-20	-20	-20
Heating mode max.	°C	35	35	35	35
Cooling mode min.	°C	15	15	15	15
Cooling mode max.	°C	45	45	45	45
Electrical values, outdoor unit					
Compressor phases/nominal	~	1/220	240/50	3/380-	1/220-
voltage/frequency	~/V/Hz	1/220-	240/50	400/50	240/50
Operating power consumption A7/W35	А	4.5	8.8		
Operating power consumption (max.) A-7/W55	А	7.4	12.2		
Starting current, compressor	A	10.5	15	15	10
Starting current, compressor with stalled armature	A	20	25	20	32
Starting current (charging of DC	А	45	<35		
capacitor) Fuse protection tripping curve "C"	A	10	10	20	22
1 11 8		16	16 70	20	32
Fan (max.)	W	35		90	90
Controller PCB, outdoor unit	W	150	150	150	150
Electrical values, indoor unit		2/200			
Nominal voltage, electric booster heater	V/Hz	2/380- 400/50 or 1/220- 240/50	3/380-	400/50 or 1/220	0-240/50
Output, electric booster heater	kW	5.9 (2.95/2.95)	8.8 (2.95/2.95/ 2.95)	8.8 (2.95/2.95/2. 95)	8.8 (2.95/2.95/2. 95)
Fuse protection, mains voltage	А	3 x C16	3 x C16	3 x B16	3 x B16
Nominal voltage, indoor unit controller	~/V/Hz		1/220	0-240/50	
Fuse protection, indoor unit controller	A	6.3	6.3	6.3	6.3
Heating water					
Minimum flow rate	l/h	400	715	950	950
Nominal flow rate	l/h	800	1430	1900	1900
Max. flow temperature	°C	55	55	55	55
Min. temperature			1	1	·
water outlet, cooling mode					
Without buffer tank	°C	12	12	12	12
With buffer tank	°C	7	7	7	7
BA_AIR_BASIC_ELW_Multitower_OTE3_SW5	CC EN V		1	I	Page 66 of 92

BA_AIR_BASIC_ELW_Multitower_OTE3_SW5x_CC_EN_V08.docx



Refrigerant circuit					
Refrigerant		R410A	R410A	R410A	R410A
Refrigerant charge	kg	1.2	2.15	2.95	2.95
Top-up charge for	g/m	20	60	60	60
line lengths > 12 m to 20 m	g/111				
Permiss. operating pressure					
high pressure side/low pressure	bar	43	43	43	43
side					
Liquid line	mm	6 x 1	10 x 1	10 x 1	10 x 1
Hot gas line	mm	12 x 1	16 x 1	16 x 1	16 x 1
Max. cable length	m	20	20	20	20

(1) Only possible with buffer tank

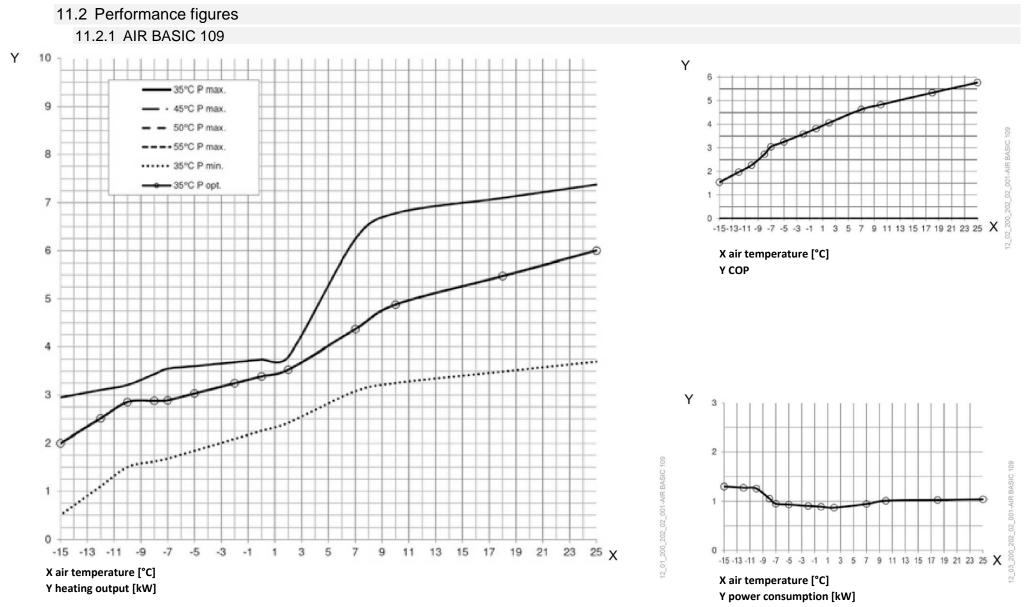
Table 6: Specification



Specification for T200 indoor unit						
Height	mm	1931				
Width	mm	680				
Depth	mm	855				
Tilt height	mm	2121				
Empty weight	kg	203				
Filled weight	kg	471				
IP rating		IP 20				
Tank thermal insulation	mm	90				
Heat exchanger area	m²	3.3				
Heat exchanger capacity	1	21				
DHW tank						
Nominal capacity	1	168				
Material		Enamelled steel				
Energy efficiency class		С				
Standby losses	W	65				
Tank volume		189				
Standby power consumption at 65°C	kWh/d	1.9				
Standby power consumption at 65°C	W	79				
Area of smooth tube coil	m²	3.2				
Max. operating pressure	bar	10				
Test pressure	bar	15				
Draw-off rate of DHW tank	l/min	25				
Buffer tank						
Nominal capacity	1	100				
Material		Steel				
Max. operating pressure	bar	3				
Test pressure	bar	4.5				
Max. permissible temperature	°C	95				
Water hardness	°dH	≤3				
pH value (with aluminium compounds)		8.0-8.5				
pH value (without aluminium compounds)		8.0-10.0				
Conductivity (softening)	μS/cm	<1000				
Conductivity (desalinated)	μS/cm	20-100				
Chloride	mg/l	<30				
Oxygen 8-12 weeks after filling (softening)	mg/l	<0.02				
Oxygen 8-12 weeks after filling (desalination)	mg/l	<0.1				
Max. power consumption of charging pump	W	72				
Max. power consumption of heating circuit pump	W	72				
Connection						
Connections on the heating side	inch	1" union nut				
Cold water connection	inch	1" union nut				
DHW connection	inch	1" union nut				
DHW circulation connection	mm	12				
	mm					

Table 7: Specification for T200 indoor unit

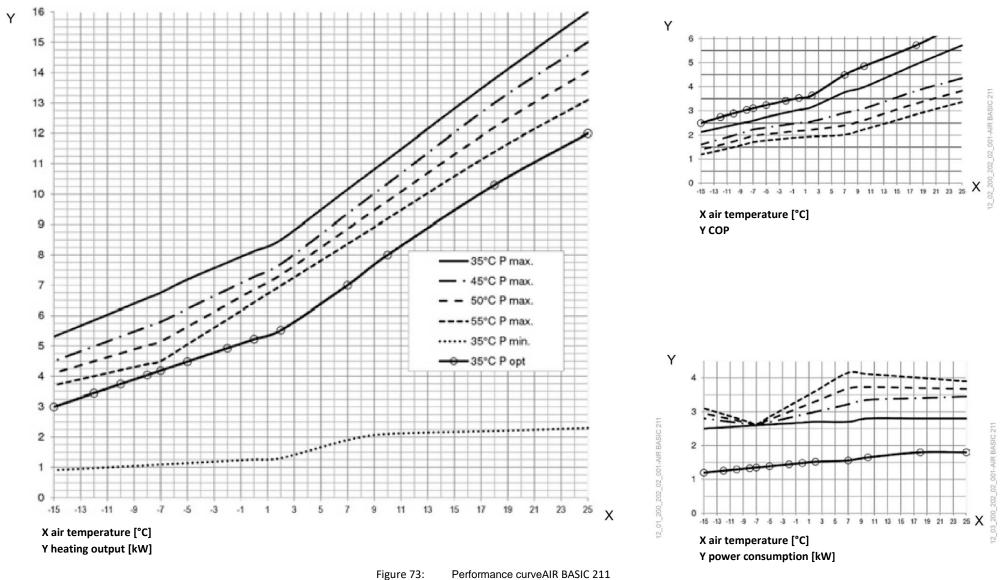




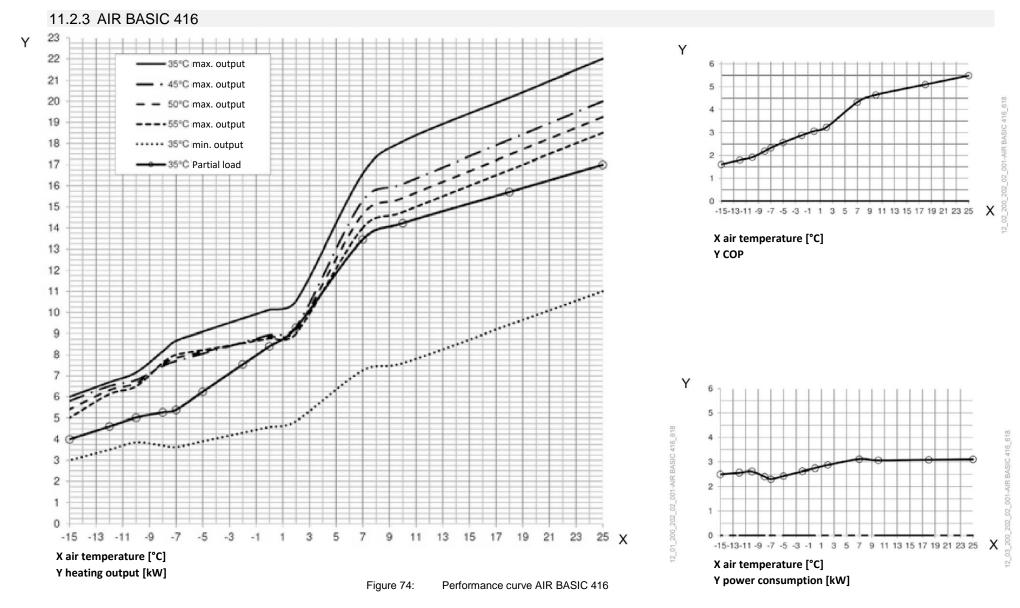




11.2.2 AIR BASIC 211

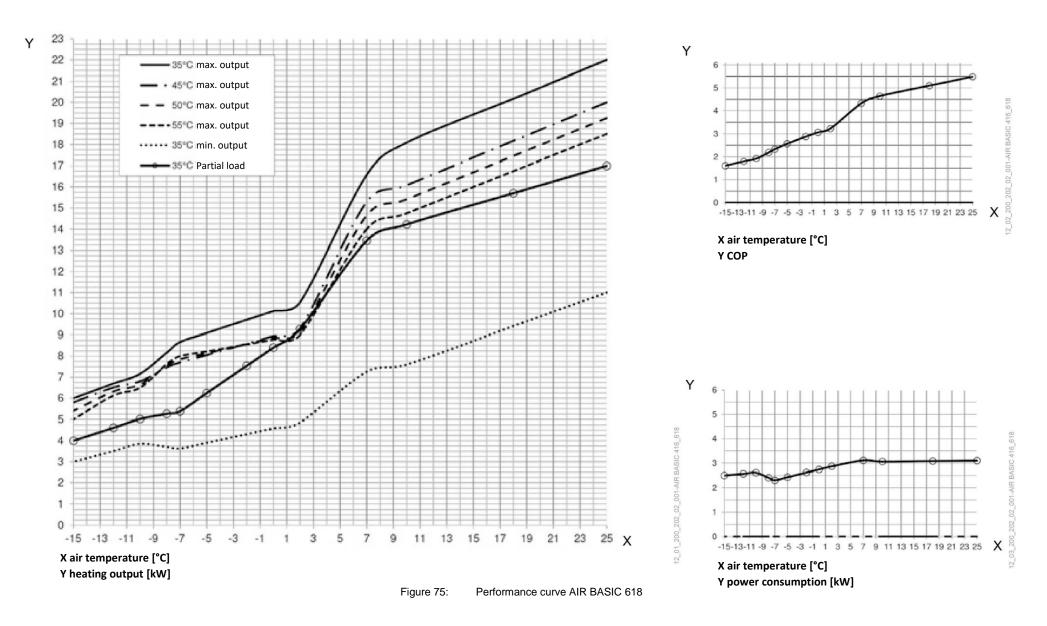








11.2.4 AIR BASIC 618



11.3 Details of energy consumption

Product data conform to EU regulations on the Directive for Ecodesign of Energy Related Devices.

AIR BASIC 109 C11B G1-1				
Low temperature			35°C	
A++		Colder	Medium	Warmer
ηs		142	155	181
Energy consumption	[kWh]	3257	1782	669
P rated	[kW]	5	3	2
SCOP	[-]	3.63	3.95	4.60
Medium			55°C	
temperature				
A+		Colder	Medium	Warmer
ηs		95	105	127
Energy consumption	[kWh]	4571	2368	741
P rated	[kW]	5	3	2
SCOP	[-]	2.45	2.71	3.25
DHW			SP300	
В		Colder	Medium	Warmer
ηWH		68	74	86
Energy consumption	[kWh]	2098	1917	1664
Draw-off profile			XL	
Tank losses	[W]		94	
		indoor	outdoor	
Sound power level	[dBA]	-	60	
Controller class with	VI	Con	troller	4
room remote		contrib	ution [%]	
control				
Controller class	П	Con	troller	2
without room		contrib	ution [%]	
remote control				

AIR	BASIC	109	C11B	T200
	DAJIC	TOD	CIID	1200

Low temperature			35°C	
A++		Colder	Medium	Warmer
ηs		142	155	181
Energy consumption	[kWh]	3257	1782	669
P rated	[kW]	5	3	2
SCOP	[-]	3.63	3.95	4.60
Medium			55°C	
temperature			55 C	
A+		Colder	Medium	Warmer
ηs		95	105	127
Energy consumption	[kWh]	4571	2368	741
P rated	[kW]	5	3	2
SCOP	[-]	2.45	2.71	3.25
DHW			T200	
В		Colder	Medium	Warmer
ηWH		65	71	82
Energy consumption	[kWh]	1282	1172	1017
Draw-off profile			L	
Tank losses	[W]		79	
		indoor	outdoor	
Sound power level	[dBA]	-	60	

Controller class with room remote control	VI	Controller contribution [%]	4
Controller class without room remote control	II	Controller contribution [%]	2

AIR BASIC 211 C11B G1-1

Low temperature			35°C		
A++		Colder	Medium	Warmer	
ηs		133	159	180	
Energy consumption	[kWh]	6997	3969	1602	
P rated	[kW]	10	8	6	
SCOP	[-]	3.41	4.04	4.59	
Medium			55°C		
temperature			55 C		
A+		Colder	Medium	Warmer	
ηs		97	110	138	
Energy consumption	[kWh]	7285	3941	1741	
P rated	[kW]	7	5	5	
SCOP	[-]	2.50	2.82	3.53	
DHW			SP300		
В		Colder	Medium	Warmer	
ηWH		69	75	87	
Energy consumption	[kWh]	2067	1889	1639	
Draw-off profile			XL		
Tank losses	[W]		94		
		indoor	outdoor		
Sound power level	[dBA]	-	62		
Controller class with		Cont	roller		
room remote	VI		ution [%]	4	
control		CONTINU			
Controller class		Cont	roller		
without room	П		ution [%]	2	
remote control		contrib			

AIR BASIC 211 C11B T200

Low temperature			35°C	
A++		Colder	Medium	Warmer
ηs		133	159	180
Energy consumption	[kWh]	6997	3969	1602
P rated	[kW]	10	8	6
SCOP	[-]	3.41	4.04	4.59
Medium			55°C	
temperature			55 C	
<u>A+</u>		Colder	Medium	Warmer
 ηs		Colder 97	Medium 110	Warmer 138
	[kWh]			
ηs	[kWh] [kW]	97	110	138
ηs Energy consumption		97 7285	110 3941	138 1741
ηs Energy consumption P rated	[kW]	97 7285 7	110 3941 5	138 1741 5
ηs Energy consumption P rated SCOP	[kW]	97 7285 7	110 3941 5 2.82 T200	138 1741 5



Energy consumption	[kWh]	1263	1155	1002
Draw-off profile			L	
Tank losses	[W]		79	
		indoor	outdoor	
Sound power level	[dBA]	-	62	
Controller class with		VI Controller contribution [%]		4
room remote	VI			
control		contrib	ution [%]	
Controller class	Controller			
without room	П			2
remote control		contribution [%]		

AIR BASIC 416 C12A G1-1 /	
AIR BASIC 618 C12B G1-1	

Low temperature			35°C	
A++		Colder	Medium	Warmer
ηs		142	173	228
Energy consumption	[kWh]	9917	4627	1240
P rated	[kW]	15	10	5
SCOP	[-]	3.63	4.41	5.76
Medium			55°C	
temperature			55 C	
A++		Colder	Medium	Warmer
ηs		107	127	149
Energy consumption	[kWh]	12157	5825	1885
P rated	[kW]	14	9	5
SCOP	[-]	2.75	3.25	3.79
DHW			SP300	
Α		Colder	Medium	Warmer
ηWH		77	84	97
Energy consumption	[kWh]	1853	1694	1470
Draw-off profile			XL	
Tank losses	[W]		94	
		indoor	outdoor	
Sound power level	[dBA]	-	64	

Controller class with room remote control	VI	Controller contribution [%]	4
Controller class without room remote control	II	Controller contribution [%]	2

AIR BASIC 416 C12A T200 / AIR BASIC 618 C12B T200

	01200			
Low temperature			35°C	
A++		Colder	Medium	Warmer
ηs		142	173	228
Energy consumption	[kWh]	9917	4627	1240
P rated	[kW]	15	10	5
SCOP	[-]	3.63	4.41	5.76
Medium			55°C	
temperature			55 C	
A++		Colder	Medium	Warmer
ηs		107	127	149
Energy consumption	[kWh]	12157	5825	1885
P rated	[kW]	14	9	5
SCOP	[-]	2.75	3.25	3.79
DHW			T200	
Α		Colder	Medium	Warmer
ηWH		74	81	93
Energy consumption	[kWh]	1133	1035	898
Draw-off profile			L	
Tank losses	[W]		79	
		indoor	outdoor	
Sound power level	[dBA]	-	64	
Controller class with		Cont	roller	
room remote	VI			4
control		CONTINU	ution [%]	
Controller class		Cont	roller	
without room	П		ution [%]	2
remote control		CONTINUE	ution [/0]	

11.4 Voltage quality in island mode

The following table shows voltage quality requirements in island mode (in mains mode, the relevant standards apply):

Harmonic	Maximum proportion
2	2.00%
3	5.00%
4	1.00%
5	6.00%
6	0.50%
7	5.00%
8	0.50%
9	1.50%
10	0.50%
11	3.50%
12	0.50%
13	3.00%
14	0.50%
15	0.50%
16	0.50%

17	2.00%
18	0.50%
19	1.50%
20	0.50%
21	0.50%
22	0.50%
23	1.50%
25	1.50%
>25	0.50%

Table 8:Voltage quality in island mode

- Total harmonic content (THC) 8%

- Frequency 49.5 Hz to 50.5 Hz

BA_AIR_BASIC_ELW_Multitower_OTE3_SW5x_CC_EN_V08.docx



- Slow voltage changes 230 VAC ± 10% (integration interval 10 ms)
- Rapid voltage changes 230 VAC ± 5% (integration interval 10 ms)
- Voltage asymmetry 2%

11.5 Limits of use

The maximum outdoor temperature (TA) for heat pumps of type OCHSNER AIR BASIC is defined as -20°C with a maximum flow temperature of 50°C.

The maximum flow temperature (TWV) of the heat pumps is $+55^{\circ}C$ at $=> -15^{\circ}C$ outdoor temperature. Therefore, **a max. system temperature of 50°C** is recommended when designing the system!

Limits of use for outdoor temperature:

- for heating -20°C > OT < +35°C
- for cooling +15°C > OT < +35°C

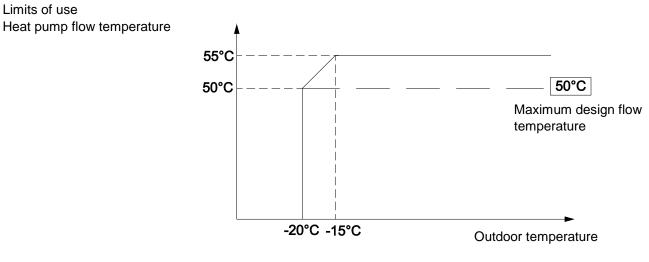
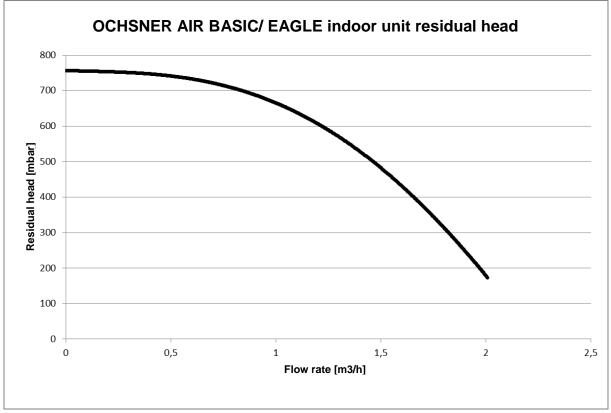


Figure 76: Li

Limits of useOCHSNER AIR BASIC

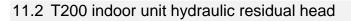


11.1 Golf Midi indoor unit hydraulic residual head



Pump: Wilo Yonos Para HPS25/7.5, output level III

Figure 77: AIR BASIC / EAGLE indoor unit residual head



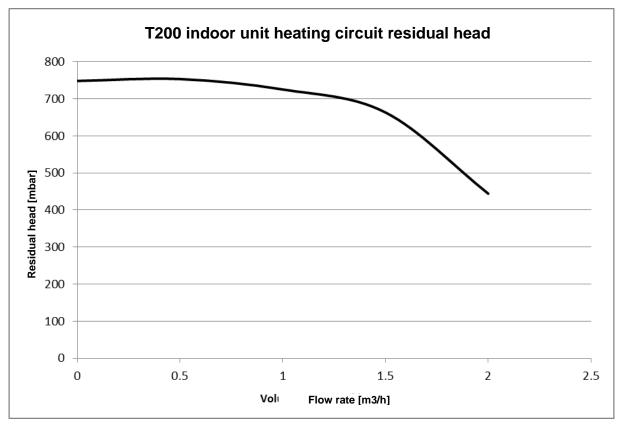


Figure 78: T200 indoor unit heating circuit residual head



11.3 Recommended flow rates:

AIR BASIC 109 C11B G1-1	0.8 m³/h
AIR BASIC 211 C11B G1-1	1.4 m³/h
AIR BASIC 416 C12A G1-1	1.9 m³/h
AIR BASIC 618 C12B G1-1	1.9 m³/h
AIR BASIC 109 C11B T200	0.8 m³/h
AIR BASIC 211 C11B T200	1.4 m³/h
AIR BASIC 416 C12A T200	1.9 m³/h
AIR BASIC 618 C12B T200	1.9 m³/h

OCHSNER WÄRMEPUMPEN

11.4 Declaration of conformity

- DE EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG
- EN EU DECLARATION OF CONFORMITY
- FR DÉCLARATION DE CONFORMITÉ UE
- PL DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE
- IT DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE

- ES DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD DE LA UE
- PT DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE CE
- NL EU-CONFORMITEITSVERKLARING
- CS PROHLÁŠENÍ O SHODĚ EU

Т	DICHIARAZIONE DI CO	NFORMITÀ UE									
DE	Produktmodell/Produkt		D-A	СН	EXP	UK		D-A	СН	EXP	UK
N	Product model / product:	AIR BASIC 109 C11B G1-1	285600	285600	285600	-	GMLW 14 PLUS	-		-	284597
R	ModèleModèle / Produit :	AIR BASIC 211 C11B G1-1	285610	285610	285610	285610	GMLW 19 PLUS				284649
L	Model produktu/produkt:	AIR BASIC 109 C11B T200	285920	285920	285922	-				-	
	Modello/prodotto:	AIR BASIC 211 C11B T200	285930	285930	285932						
s	Modelo de producto/producto:	AIR BASIC 211 C11B T201	-	-	-	286600					
r	Modelo de produto/produto:										
L	Productmodel/product:	-									
S	Model výrobku/výrobek:	_									
E	Name und Anschrift des Herstel	lers oder seines Bevollmächtigte	n:	-							
N	Name and address of manufactu										
2											
	Nom et adresse du fabricant ou de son représentant : Nazwa i adres producenta lub pelnomocnika:							OCHSNE	R Wärmer	oumpen Gr	nbH
	Nome e indirizzo del produttore							Krackowi	zerstraße		
5	Nombre y dirección del fabrican		do:					A 4020 Li Werk A-3	nz 350 Haag		
, r	Nome e endereço do fabricante							troin nºo			
	Naam en adres van de fabrikant										
s	Název a adresa výrobce nebo je										
E	Die alleinige Verantwortung für	die Ausstellung dieser Konformit:	ätserklärung	g trägt der He	arsteller.						
N	This declaration of conformity is	issued under the sole responsib	ility of the m	anufacturer							
R	La présente déclaration de confe	ormité est établie sous la seule re	esponsabilit	é du fabricar	nt.						
1	Wyłączną odpowiedzialność za	wystawienie niniejszej deklaracji	zgodności	ponosi produ	ucent						
	Il produttore si assume la respoi	nsabilità esclusiva dell'emissione	della prese	nte dichiara:	zione di conf	ormità					
s	El fabricante es el único respons	sable de la elaboración de esta d	leclaración o	de conformid	lad.						
т	A presente declaração de confo	rmidade é emitida sob a exclusiv	a responsal	bilidade do fa	abricante.						
IL.	De fabrikant is als enige verantv	voordelijk voor het opstellen van	deze confor	miteitsverkla	uring.						
s	Odpovědnost za vystavení toho	to prohlášení o shodě nese výluč	ně výrobce								
E	Gegenstand der Erklärung:	Luft-Wasser-Wärn	nepumpe			AIF	R BASIC 109 C11B G1-1		GMLW 14 F	PLUS	
N	Object of the declaration:	Air/water heat pum	p			AIF	R BASIC 211 C11B G1-1		GMLW 19 PLUS		
R	Objet de la déclaration :	Pompe à chaleur a				AIF	R BASIC 109 C11B T200	0			
L	Przedmiot deklaracji	Pompa ciepła typu		woda		AIF	R BASIC 211 C11B T200)			
r	Oggetto della dichiarazione:	Pompa di calore-a	-			AIF	R BASIC 211 C11B T201				
s	Objeto de la declaración:	Bomba de calor de				_					
т	Objeto da declaração:	Bomba de calor ari									
L	Voorwerp van de verklaring:	Lucht-water-warmt									
s	Předmět prohlášení:	Tepeiné čerpadlo v		1							
-									-	-	
Е	Der oben beschriebene Gegens	stand der Erklärung erfüllt die ein	schlägigen	Harmonisier	ungsrechtsv	orschriften de	er Union.				
N	The object of the declaration de	scribed above is in conformity wi	th the releva	ant harmonis	ation legisla	tion of the Eu	ropean Union				
R	L'objet de la déclaration décrit c	i-dessus est conforme à la législ	ation d'harm	nonisation er	vigueur de l	a communau	ité européenne.				
L		y deklaracją spełnia obowiązując									
		pra specificato è conforme ai req					ili dell'Unione.				
s		crita anteriormente se ajusta a la									
т		itado preenche os requisitos con						ação.			
L		van de verklaring voldoet aan de									
s		ení splňuje příslušné harmonizač									
lac	hinery (MD) Directive 2006/42/EC				Reg	ulation (EU) I	Fluorinated Greenhouse	Gases 517/201	4		
lec	tromagnetic Compatibility (EMC) D	Directive 2014/30/EU			Reg	ulation (EU) I	Ecodesign Requirement	s 813/2013			
ner	gy-related Products Directive (ErP	P) 2009/125/EC			Dele	gated Regul	ation (EU) 811/2013 (en	ergy efficiency I	abelling)		
res	sure equipment (PED) Directive 20	014/68/EU			Reg	ulation (EU) 2	2017/1369 (energy cons	umption labellin	g)		
	sure equipment (PED) Directive 20 riction of Hazardous Substances (Regi	anation (EU) a	Lotri 1009 (energy cons	unipiion tabellin	21		



DE Angabe der einschlägigen harmonisierten Normen, die zugrunde gelegt wurden, oder Angabe der anderen technischen Spezifikationen, in Bezug auf die die Konformität erklärt wird:

EN References to the relevant harmonised standards used or references to the other technical specifications in relation to which conformity is declared:

FR Indication des normes harmonisées en vigueur ou indication d'autres spécifications techniques servant de référence à la présente déclaration de conformité :

PL Wskazanie odnośnych zastosowanych norm zharmonizowanych lub innych specyfikacji technicznych, w odniesieniu do których deklarowana jest zgodność:

IT Indicazione delle normative di armonizzazione applicabili sulle quali si è basato il prodotto, o indicazione delle altre specifiche tecniche in riferimento alle quali si dichiara la conformità:

ES Indicación de las normas armonizadas pertinentes utilizadas o de las demás especificaciones técnicas con respecto a las cuales se declara la conformidad

PT Indicação da legislação de harmonização pertinente que serviu de base ou indicação das outras especificações técnicas em relação às quais é declarada a conformidade

NL Vermelding van de geldende, geharmoniseerde normen die daaraan ten grondslag liggen, of vermelding van de andere technische specificaties op basis waarvan de conformiteit verklaard wordt

CS Uvedení příslušných harmonizovaných norem použitých jako základ nebo uvedení jiných technických specifikaci, s ohledem na které je vystaveno prohlášení o shodě:

EN 378-1: 2018-07	EN 61000-3-2: 2015-04	EN ISO 12100: 2013-10
EN 378-2: 2018-07	EN 61000-3-3: 2014-04	And a second sec
EN 14825: 2016-09	EN 61000-6-2 2006-05+AC 2011-08	A DESCRIPTION OF A DESC
EN 12102: 2018-01	EN 61000-6-3 2011-10	and the second se
	EN 60204-1: 2009-12	and a second
		and the set of the set

DE	Zusatzangaben:	Diese Erklärung beinhaltet keine Zusicherung von Eigenschaften. Bitte beachten Sie die Sicherheitshinweise in der mitgelieferten Produktdokumentation. Bei einer nicht mit uns abgestimmten Änderung des (der) Gerät(e)s verliert diese Erklärung Ihre Gütigkeit.
EN	Additional information	This declaration contains no warranties of any product characteristics. Please observe the safety information in the product documentation supplied. Any modification to the appliance(s) that has not been approved by us effectively voids this statement.
FR	Indications supplémentaires :	La présente déclaration n'apporte aucune garantie quant aux propriétés. Veuillez tenir compte des consignes de sécurité fournies dans la documentation du produit. En cas de modification du ou des appareils sans notre accord préalable, la présente déclaration perd sa validité.
PL	Informacje dodatkowe:	Niniejsza deklaracja nie stanowi przyrzeczenia właściwości. Należy przestrzegać wskazówek dotyczących bezpieczeństwa podanych w dołączonej doku- mentacji produktu. W przypadku zmiany wprowadzonej w urządzeniu (urządzeniach) nieuzgodnionej z nami niniejsza deklaracja traci ważność.
IT	Dati aggiuntivi:	La presente dichiarazione non comporta alcuna garanzia di caratteristiche. Si prega di attenersi alle avvertenze di sicurezza indicate nella documentazio- ne fornita con il prodotto. Questa dichiarazione perde di validità in caso di modifiche del(i) dispositivo(i) apportate senza la nostra approvazione.
ES	Información adicional:	Esta declaración no incluye ninguna garantía de propiedades. Tenga en cuenta las instrucciones de seguridad de la documentación del producto suminis- trada. En caso de que se produzca un cambio en los aparatos no acordado con nosotros, esta declaración perderá su validez.
PT	Indicações complementares:	A presente declaração não contém qualquer garantia de características. Queira levar em conta as indicações de segurança contidas na documentação do produtofornecida com o conjunto. No caso de uma alteração do(s) aparelho(s) que não tenha sido efetuada em coordenação com os nossos serviços, a presente declaração perderá a sua validade.
NL	Aanvullende gegevens	Deze verklaring bevat geen verzekering van eigenschappen. Neem de veiligheidsaanwijzingen in de meegeleverde productdocumentalie in acht. Deze verklaring is niet meer geldig bij een verandering van het (de) appara(a)t(en) die niet met ons overlegd is.
CS	Doplňující údaje:	Toto prohlášení neslouží jako záruka vlastnosti. Dodržujte bezpečnostní pokyny v dodané dokumentací k výrobku. Provedením jakékoliv úpravy přístroje/ přístrojů bez předchozí konzultace s námi pozbývá toto prohlášení platnosti.

DE					
JE	Unterzeichnet für und im Namen von:		DE	Ort und Datum der Ausstellung:	
EN	Signed for and on behalf of:		EN	Place and date of issue:	
FR	Signé pour et au nom de :		FR	Lieu et date de l'implantation :	
PL	Podpisano w imieniu i na rzecz:	OCHSNER	PL	miejscowość i data wystawienia:	Haag, 12.06.2019
IT	Firma per e per conto di:	Wärmepumpen GmbH	IT	Luogo e data di emissione:	11009, 12.00.2010
ES	Firmado por y en nombre de		ES	Lugar y fecha de elaboración:	
РТ	Assinado para e em nome de		PT	Local e data da emissão	
NL	Ondertekend voor en in naam van:		NL	Plaats en datum van opmaak:	
CS	Podepsán/a za a jménem:		CS	Misto a gatum vystaveni:	
EN	Name, position, signature	And a second	/		
FR PL IT ES PT	Nom, fonction, signature : Imię i nazwisko, stanowisko, podpis: Nome, funzione, firma: Nombre, función, firma: Nome, funcțăo, assinatura: Naam, funcție, handtekening:	Kap/ Oc	hsher		nens Birklbauer
FR PL IT ES PT NL CS	Imię i nazwisko, stanowisko, podpis: Nome, funzione, firma: Nombre, función, firma:	CEO - Chief Ede	/	10	nens Birklbauer



- DE EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG
- EN EU DECLARATION OF CONFORMITY
- FR DÉCLARATION DE CONFORMITÉ UE
- PL DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE
- IT DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE
- ES DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD DE LA UE
 - PT DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE CE
 - NL EU-CONFORMITEITSVERKLARING
 - CS PROHLÁŠENÍ O SHODĚ EU

	Produktmodell/Produkt:		D-A	CH	EXP	UK		D-A	CH	EXP	UK
N	Product model / product:	AIR BASIC 416 C12A G1-1	285615	285615	285615	-	AIR 7 C11A	287010	287010	287010	-
R	ModèleModèle / Produit	AIR BASIC 416 C12A T200	285935	285935	285937		AIR 11 C11A	287020	287020	287020	
L	Model produktu/produkt:	AIR BASIC 618 C12B G1-1		-	285620	285620	AIR 23 C12A	287040	287040	287040	
	Modello/prodotto:	AIR BASIC 618 C12B T201		-		286610	AIR 29 C12A	287050	287050	287050	
s	Modelo de producto/producto:	AIR 18 C11A	287030	287030	287030		AIR 41 C12A	287060	287060	287060	
т	Modelo de produto/produto:	AIR 11 C11B			287022	-	AIR 80 C13A	288600	288600	288600	-
L	Productmodel/product:	AIR 18 C11B	-	-	287032	-	AIR 80 C22A	288610	288610	288610	
s	Model výrobku/výrobek:	AIR BASIC 618 C12B T200		-	285942	-	GMLW 9 PLUS VX	-			284547
		GMLW 25 PLUS	-	-		284699	GMLW 35 PLUS				284749
Ε	Name und Anschrift des Herstell	iers oder seines Bevollmächtigter	1:								
N	Name and address of manufactu	rer or its authorised representati	/e:								
R	Nom et adresse du fabricant ou	de son représentant :									
L	Nazwa i adres producenta lub pe	elnomocnika						OCHSNER \			nbH
r	Nome e indirizzo del produttore	o del suo rappresentante legale:						Krackowize A 4020 Linz			
S	Nombre y dirección del fabricant	te o de su representante autoriza	do:					Werk A-335			
т	Nome e endereço do fabricante	ou do seu mandatário:									
IL	Naam en adres van de fabrikant	of zijn gevolmachtigde									
s	Název a adresa výrobce nebo je	ho zplnomocněného zástupce:									
R	La présente déclaration de confe	issued under the sole responsibi prmité est établie sous la seule re	sponsabilite	é du fabrican							
R L S T	La présente déclaration de confo Wylączną odpowiedzialność za II produttore si assume la respor El fabricante es el único respons A presente declaração de confo		sponsabilité zgodności p della prese eclaración c a responsab	é du fabrican ponosi produ nte dichiaraz le conformid pilidade do fa	cent. tione di confi ad. bricante.	ormità.					
R PL T S T	La présente déclaration de confo Wylączną odpowiedzialność za II produttore si assume la respor El fabricante es el único respors A presente declaração de confo De fabrikant is als enige verantw	ormité est établie sous la seule re wystawienie niniejszej deklaracji nsabilità esclusiva dell'emissione sable de la elaboración de esta d rmidade è emitida sob a exclusivo	sponsabiliti zgodności p della prese eclaración c a responsat deze confor	é du fabrican ponosi produ nte dichiaraz le conformid pilidade do fa	cent. tione di confi ad. bricante.	ormità.					
R T S T IL S	La présente déclaration de confo Wylączną odpowiedzialność za II produttore si assume la respor El fabricante es el único respors A presente declaração de confo De fabrikant is als enige verantw	ormité est établie sous la seule re wystawienie niniejszej deklaracji nsabilità esclusiva dell'emissione sable da elaboración de esta d rmidade é emitida sob a exclusivi voordelijk voor het opstellen van d	sponsability zgodności j della prese eclaración o a responsat jeze confor ně výrobce.	é du fabrican ponosi produ nte dichiaraz le conformid pilidade do fa	cent. tione di confi ad. bricante.		R BASIC 416 C12A G1-	1 A	IR 7 C11A		
R F S F IL S DE	La présente déclaration de confo Wyłączną odpowiedzialność za II produtore si assume la respor El fabricante es el único respons A presente declaração de confo De fabrikant is als enige verantw Odpovédnost za vystaveni tohot	ormité est établie sous la seule re wystawienie niniejszej deklaracji ssabilità esclusiva dell'emissione sable de la elaboración de esta di rmidade é emitida sob a exclusivi voordelijk voor het opstellen van d to prohlåšeni o shodé nese výluč	sponsabilit zgodności j della prese eclaración o a responsat deze confor ně výrobce. epumpe	é du fabrican ponosi produ nte dichiaraz le conformid pilidade do fa	cent. tione di confi ad. bricante.	AIF	R BASIC 416 C12A G1- R BASIC 416 C12A T20	52 (A)	IR 7 C11A IR 11 C11A		
R F S F IL S E N	La présente déclaration de confo Wylączną odpowiedzialność za Il produttore si assume la respor El fabricante es el único respons A presente declaração de confo De fabrikant is als enige verantw Odpovědnost za vystavení tohot Gegenstand der Erklärung	ormité est établie sous la seule re wystawienie niniejszej deklaracji ssabilità esclusiva dell'emissione sable de la elaboración de esta di rmidade é emitida sob a exclusivi voordelijk voor het opstellen van d to prohlášení o shodě nese výluč Luft-Wasser-Wärm	sponsabilit zgodności j della prese aclaración c a responsat jeze confor ně výrobce. epumpe	é du fabrican ponosi produ nte dichiaraz le conformid pilidade do fa	cent. tione di confi ad. bricante.	AIF		00 A			
R PL T SS PT AL CS DE EN FR	La présente déclaration de confo Wylączną odpowiedzialność za II produttore si assume la respor El fabricante es el único respons A presente declaração de confo De fabrikant is als enige verantw Odpovědnost za vystavení tohot Gegenstand der Erklärung Object of the declaration:	ormíté est établie sous la seule re wystawienie niniejszej deklaracji nsabilità esclusiva dell'emissione sable de la elaboración de esta di rmidade é emitida sob a exclusivi voordelijk voor het opstellen van d to prohlášení o shodě nese výluč Luft-Wasser–Wärm Air/water heat pum	sponsabilit zgodności j della prese eclaración o a responsat jeze confor nā výrobce epumpe o r/eau	è du fabrican sonosi produ nte dichiaraz le conformid jilidade do fa miteitsverkla	cent. tione di confi ad. bricante.	AIF AIF	R BASIC 416 C12A T20	00 A	IR 11 C11A		
R T S T IL S DE N R P L	La présente déclaration de confo Wylączną odpowiedzialność za II produttore si assume la respor El fabricante es el único respons A presente declaração de confo De fabrikant is als enige verantw Odpovědnost za vystavení tohot Gegenstand der Erklärung Object of the declaration Objet de la déclaration :	ormité est établie sous la seule re wystawienie niniejszej deklaracji ssabilità esclusiva dell'emissione sable de la elaboración de esta di rmidade é emitida sob a exclusivi voordelijk voor het opstellen van di to prohlášení o shodě nese výluč Luft-Wasser–Wärm Air/water heat pum Pompe à chaleur ai	sponsabilit zgodności j della prese eclaración o a responsat Jeze confor ně výrobce. epumpe o r/eau powietrze-v	è du fabrican sonosi produ nte dichiaraz le conformid jilidade do fa miteitsverkla	cent. tione di confi ad. bricante.	AIF AIF AIF	R BASIC 416 C12A T20 R BASIC 618 C12B G1-	00 A -1 A 01 A	IR 11 C11A IR 23 C12A		
R F S T IL S DE N F R PL T	La présente déclaration de confe Wylączną odpowiedzialność za II produttore si assume la respor El fabricante es el único respons A presente declaração de confo De fabrikant is als enige verantw Odpovědnost za vystaveni tohot Gegenstand der Erklärung Object of the declaration Objet de la déclaration : Przedmiot dektaracji	ormíté est établie sous la seule re wystawienie niniejszej deklaracji ssabilità esclusiva dell'emissione sable de la elaboración de esta di rmidade é emitida sob a exclusivi voordelijk voor het opstellen van di to prohlášení o shodě nese výluč Luft-Wasser–Wärm Air/water heat pumj Pompe à chaleur ai Pompa ciepta typu	sponsabilit zgodności j della prese eclaración o a responsat Jeze confor ně výrobce. epumpe o r/eau powietrze-v ia/acqua	è du fabrican sonosi produ nte dichiaraz le conformid jilidade do fa miteitsverkla	cent. tione di confi ad. bricante.	AIF AIF AIF	R BASIC 416 C12A T20 R BASIC 618 C12B G1- R BASIC 618 C12B T20	00 A -1 A 01 A	IR 11 C11A IR 23 C12A IR 29 C12A		
R PL T S T NL S S DE EN F R PL T S	La présente déclaration de confe Wylączną odpowiedzialność za II produttore si assume la respor El fabricante es el único respons A presente declaração de confo De fabrikant is als enige verantw Odpovědnost za vystaveni tohot Gegenstand der Erklärung Object of the declaration Objet de la déclaration : Przedmiot dektaracji Oggetto della dichiarazione:	ormíté est établie sous la seule re wystawienie niniejszej deklaracji ssabilità esclusiva dell'emissione sable de la elaboración de esta di rmidade é emitida sob a exclusivi voordelijk voor het opstellen van di to prohlášení o shodě nese výluč Luft-Wasser–Wärm Air/water heat pum Pompe à chaleur ai Pompa ciepta typu Pompa di calore–ai	sponsability zgodności j della prese eclaración o a responsat deze confor ně výrobce. epumpe o r/eau powietrze-v ia/acqua aire/agua	è du fabrican sonosi produ nte dichiaraz le conformid jilidade do fa miteitsverkla	cent. tione di confi ad. bricante.	AIF AIF AIF AIF AIF	R BASIC 416 C12A T20 R BASIC 618 C12B G1- R BASIC 618 C12B T20 R 18 C11A	A 00 1 A 1 A 1 A A	IR 11 C11A IR 23 C12A IR 29 C12A IR 41 C12A		
FR PL T ES PT NL CS DE EN FR PL T ES PT	La présente déclaration de confe Wylączną odpowiedzialność za II produttore si assume la respor El fabricante es el único respons A presente declaração de confo De fabrikant is als enige verantw Odpovědnost za vystaveni tohot Gegenstand der Erklärung Object of the declaration Dejet de la déclaration : Przedmiot deklaracji Oggetto della dichiarazjone: Objeto de la declaración	ormité est établie sous la seule re wystawienie niniejszej deklaracji ssabilità esclusiva dell'emissione sable de la elaboración de esta di rmidade é emitida sob a exclusivi voordelijk voor het opstellen van di to prohlášení o shodě nese výluč Luft-Wasser–Wärm Air/water heat pum Pompe à chaleur ai Pompa ciepta typu Pompa di calore–ai Bomba de calor de	sponsabiliti zgodności j della prese eclaración o a responsat jeze confor ně výrobce. epumpe o r/eau powietrze-v ia/acqua aire/agua água	è du fabrican sonosi produ nte dichiaraz le conformid jilidade do fa miteitsverkla	cent. tione di confi ad. bricante.	AIF AIF AIF AIF AIF AIF AIF	R BASIC 416 C12A T20 R BASIC 618 C12B G1- R BASIC 618 C12B T20 R 18 C11A R 11 C11B	A 00 1 A 1 A 1 A A	IR 11 C11A IR 23 C12A IR 29 C12A IR 41 C12A IR 80 C13A	svx	
EN FR PL T ES PT NL CS DE EN FR PL IT ES PT NL CS	La présente déclaration de confi Wylączną odpowiedzialność za II produttore si assume la respor El fabricante es el único respons A presente declaração de confo De fabrikant is als enige verantw Odpovédnost za vystaveni tohot Gegenstand der Erklärung Object of the declaration Dijet de la déclaration Przedmiot deklaracji Oggetto della dichiarazjone: Objeto de la declaração	ormité est établie sous la seule re wystawienie niniejszej deklaracji sabilité esclusiva dell'emissione sable de la elaboración de esta d rmidade é emitida sob a exclusivi voordelijk voor het opstellen van d to prohléšeni o shodé nese výluč Luft-Wasser–Wärm Air/water heat pum Pompe à chaleur ai Pompa ciepla typu Pompa di calore–ai Bomba de calor de	sponsabiliti zgodności j della prese sclaración o a responsat jeze confor ně výrobce. epumpe o r/eau powietrze-v ia/acqua aire/agua šgua spomp	é du fabrican sonosi produ nte dichiaraz le conformid bilidade do fa miteitsverkla	cent. tione di confi ad. bricante.	AIR AIF AIF AIF AIF AIF AIF AIF	R BASIC 416 C12A T20 R BASIC 618 C12B G1- R BASIC 618 C12B G1- R 18 C11A R 11 C11B R 18 C11B	00 A 1 A 1 A A A A A 00 00	IR 11 C11A IR 23 C12A IR 29 C12A IR 41 C12A IR 80 C13A		
FR PL T SS PT NL CS DE EN FR PL T ES PT NL	La présente déclaration de confe Wylączną odpowiedzialność za II produttore si assume la respor El fabricante es el único respons A presente declaração de confo De fabrikant is als enige verantw Odpovédnost za vystavení tohot Gegenstand der Erklärung Object of the declaration Objet de la déclaration Przedmiot deklaracji Oggetto della dichlarazjone: Objeto de la declaração Voorwerp van de verklaring: Předmět prohlášeni:	ormité est établie sous la seule re wystawienie niniejszej deklaracji sabilité esclusiva dell'emissione sable de la elaboración de esta di rmidade é emitida sob a exclusivi voordelijk voor het opstellen van n to prohléšeni o shodé nese výluč Luft-Wasser–Wärm Air/water heat pum Pompe à chaleur ai Pompa ciepla typu Pompa di calore–ai Bomba de calor de Bomba de calor ar/	sponsabiliti zgodności j della prese a responsab jeze confor né výrobce. epumpe o r/eau powietrze-v ia/acqua alre/agua água spomp zduch-voda	ė du fabrican ponosi produ nte dichiaraz le conformid Bilidade do fa Bilidade do fa Bilidade do fa Bilidade do fa	cent. ione di confr ad. bbricante. rring.	AIF AIF AIF AIF AIF AIF AIF AIF GM	R BASIC 418 C12A T20 R BASIC 618 C12B G1- R BASIC 618 C12B T20 R 18 C11A R 11 C11B R BASIC 618 C12B T20 R BASIC 618 C12B T20 R BASIC 618 C12B T20	00 A 1 A 1 A A A A A 00 00	IR 11 C11A IR 23 C12A IR 29 C12A IR 41 C12A IR 80 C13A IR 80 C22A IR 80 C22A		
R F S F T S F T S F T S F T AL S S	La présente déclaration de confo Wylączną odpowiedzialność za II produttore si assume la respor El fabricante es el único respons A presente declaração de confo De fabrikant is als enige verantw Odpovêdnost za vystaveni tohot Gegenstand der Erklärung Object of the declaration Objet of the declaration Objet o de la déclaracjin Objeto de la déclaracjin Objeto de la declaração Voorwerp van de verklaring Předmět prohlášeni	ormité est établie sous la seule re wystawienie niniejszej deklaracji sabilità esclusiva dell'emissione sable de la elaboración de esta di mriidade é emitida sob a exclusivi voordelijk voor het opstellen van (to prohlášení o shodě nese výluč Luft-Wasser–Wärm Air/water heat pum Pompe à chaleur ai Pompe à chaleur ai Pompa di calore–ai Bomba de calor ar/ Lucht-water-warmt	sponsabiliti zgodności j della prese aclaración o a responsat jeze confor ně výrobce. epumpe o r/eau powietrze-v ia/acqua aire/agua água spomp zduch-voda	é du fabrican ponosi produ nte dichiaraz le conformid jilidade do fa miteitsverkla miteitsverkla	cent. ione di confr ad. bbricante. rring.	AIF AIF AIF AIF AIF AIF AIF GM Orschriften do	R BASIC 418 C12A T20 R BASIC 618 C12B G1- R BASIC 618 C12B T20 R 18 C11A R 11 C11B R BASIC 618 C12B T20 R BASIC 618 C12B T20 R W 25 PLUS	00 A 1 A 1 A A A A A 00 00	IR 11 C11A IR 23 C12A IR 29 C12A IR 41 C12A IR 80 C13A IR 80 C22A IR 80 C22A		

PL Opisany powyżej produkt objęty deklaracją spelnia obowiązujące przepisy harmonizacyjne Unii Europejskiej.

IT L'oggetto della dichiarazione sopra specificato è conforme ai requisiti delle normative di armonizzazione applicabili dell'Unione.

ES El objeto de la declaración descrita anteriormente se ajusta a la legislación de armonización pertinente de la Unión.

PT O objeto da declaração acima citado preenche os requisitos constantes da legislação correspondente da União em matéria de harmonização.

NL Het bovengenoemde voorwerp van de verklaring voldoet aan de geldende voorschriften van het harmonisatierecht van de Unie.

CS Výše popsaný předmět prohlášení splňuje příslušné harmonizační právní předpisy Unie.

Machinery (MD) Directive 2006/42/EC	Regulation (EU) Fluorinated Greenhouse Gases 517/2014
Electromagnetic Compatibility (EMC) Directive 2014/30/EU	Regulation (EU) Ecodesign Requirements 813/2013
Energy-related Products Directive (ErP) 2009/125/EC	Delegated Regulation (EU) 811/2013 (energy efficiency labelling)
Pressure equipment (PED) Directive 2014/68/EU	Regulation (EU) 2017/1369 (energy consumption labelling)
Restriction of Hazardous Substances (RoHS) Directive 2011/65/EU	



DE Angabe der einschlägigen harmonisierten Normen, die zugrunde gelegt wurden, oder Angabe der anderen technischen Spezifikationen, in Bezug auf die die Konformität erklärt wird-

EN References to the relevant harmonised standards used or references to the other technical specifications in relation to which conformity is declared:

FR Indication des normes harmonisées en vigueur ou indication d'autres spécifications techniques servant de référence à la présente déclaration de conformité :

PL Wskazanie odnośnych zastosowanych norm zharmonizowanych lub innych specyfikacji technicznych, w odniesieniu do których deklarowana jest zgodność:

IT Indicazione delle normative di armonizzazione applicabili sulle quali si è basato il prodotto, o indicazione delle altre specifiche tecniche in riferimento alle quali si dichiara la conformità:

ES Indicación de las normas armonizadas pertinentes utilizadas o de las demás especificaciones técnicas con respecto a las cuales se declara la conformidad.

PT Indicação da legislação de harmonização pertinente que serviu de base ou indicação das outras especificações técnicas em relação às quais é declarada a conformidade.

 NL
 Vermelding van de geldende, geharmoniseerde normen die daaraan ten grondslag liggen, of vermelding van de andere technische specificaties op basis waarvan de conformiteit verklaard wordt:

 CS
 Uvedeni p/Islušných harmonizovaných norem použitých jako základ nebo uvedení jiných technických specifikaci, s ohledem na které je vystaveno prohlášení o shodě:

EN 378-1: 2018-07	EN 61000-3-11: 2017-04	EN ISO 12100: 2013-10
EN 378-2: 2018-07	EN 61000-3-12: 2012-07	
EN 14825: 2016-09	EN 61000-8-2:2006-05+AC:2011-08	State of the second sec
EN 12102: 2018-01	EN 61000-6-3 2011-10	A CONTRACT OF A CONTRACT.
	EN 60204-1: 2009-12	

DE	Zusatzangaben:	Diese Erklärung beinhaltet keine Zusicherung von Eigenschaften. Bitte beachten Sie die Sicherheitshinweise in der mitgelieferten Produktdokumentation. Bei einer nicht mit uns abgestimmten Änderung des (der) Geräl(e)s verliert diese Erklärung Ihre Gültigkeit.
EN	Additional information:	This declaration contains no warrantiles of any product characteristics. Please observe the safety information in the product documentation supplied. Any modification to the appliance(s) that has not been approved by us effectively voids this statement.
FR	Indications supplémentaires :	La présente déclaration n'apporte aucune garantie quant aux propriétés. Veuillez tenir compte des consignes de sécurité fournies dans la documentation du produit. En cas de modification du ou des appareils sans notre accord préalable, la présente déclaration perd sa validité.
PL	Informacje dodatkowe:	Niniejsza deklaracja nie stanowi przyrzeczenia właściwości. Należy przestrzegać wskazówek dotyczących bezpieczeństwa podanych w dołączonej doku- mentacji produktu. W przypadku zmiany wprowadzonej w urządzeniu (urządzeniach) nieuzgodnionej z nami niniejsza deklaracja traci ważność.
IT	Dati aggiuntivi:	La presente dichiarazione non comporta alcuna garanzia di caratteristiche. Si prega di attenersi alle avvertenze di sicurezza indicate nella documentazio- ne fornita con il prodotto. Questa dichiarazione perde di validità in caso di modifiche del(i) dispositivo(i) apportate senza la nostra approvazione.
ES	Información adicional:	Esta declaración no incluye ninguna garantía de propiedades. Tenga en cuenta las instrucciones de seguridad de la documentación del producto suminis- trada. En caso de que se produzca un cambio en los aparatos no acordado con nosotros, esta declaración perderá su validez.
PT	Indicações complementares:	A presente declaração não contém qualquer garantia de características. Queira levar em conta as indicações de segurança contidas na documentação do produtofornecida com o conjunto. No caso de uma alteração do(s) aparelho(s) que não tenha sido efetuada em coordenação com os nossos serviços, a presente declaração perderá a sua validade.
NL	Aanvullende gegevens:	Deze verklaring bevat geen verzekering van eigenschappen. Neem de veiligheidsaanwijzingen in de meegeleverde productdocumentatie in acht. Deze verklaring is niet meer geldig bij een verandering van het (de) appara(a)t(en) die niet met ons overlegd is.
CS	Doplňující údaje:	Toto prohlášení neslouží jako záruka vlastnosti. Dodržujte bezpečnostní pokyny v dodané dokumentaci k výrobku. Provedením jakékoliv úpravy přístroje/ přístorů bez oberchozí konzultace s námi pozbívá telo prohlášení platnosti

NL	Naam, functie, handtekening	KarLOc	haner	and the second second second	Clem	ens Birklbauer
РТ	Nome, função, assinatura:		///			
ES	Nombre, función, firma:		111		(]	S
IT	Nome, funzione, firma	- 1000 (100)	/	6		/ /
PL	Imię i nazwisko, stanowisko, podpis:	and the second second second second second		//	-	/ .
FR	Nom, fonction, signature :	and the second sec		//		-
EN	Name, position, signature:			//		
DE	Name, Funktion, Unterschrift			1		
CS	Podepsán/a za a jménem:		CS	Misto a datum vystaveni:		
NL	Ondertekend voor en in naam van:		NL	Plaats en datum van opm		
т	Assinado para e em nome de:		PT	Local e data da emissão:		
ES	Firmado por y en nombre de	to a second s	ES	Lugar y fecha de elaboración		
Т	Firma per e per conto di:	Wärmepumpen GmbH	IT	Luogo e data di emissione		
٩L	Podpisano w imieniu i na rzecz:	OCHSNER	PL	miejscowość i data wysta	Haag, 12.06.2019	
R	Signé pour et au nom de :		FR	Lieu et date de l'implantat		
ËN	Signed for and on behalf of:		EN	Place and date of issue		
	Unterzeichnet für und im Namen von:	and the second s	DE	Ort und Datum der Ausste	ellung:	



11.5 ERP-Data

Model:	AIR BASIC 109 C11B G1-1
Air-to-water heat pump:	yes
Water-to-water heat pump:	no
Brine-to-water heat pump:	no
Low-temperature heat pump:	no
Equipped with a supplementary heater:	yes
Heat pump combination heater:	no
Temperature application:	medium
Climate conditions:	average

Item	Symbol	Value	Unit	Item	Symbol	Value	Unit
Rated heat output (*)	Praded	3.2	kW	Seasonal space heating energy effi- ciency	η _s	110	%
Declared capacity for heating °C and outdoor temperature		or tempera	ature 20	Declared coefficient of performance o load at indoor temperature 20 °C and o			
T _j = -7 °C	Pdh	2.8	kW	T _j = -7 °C	COPd	2.04	
T _j = +2 °C	Pdh	1.7	kW	$T_j = +2 °C$	COPd	2.75	
T _j = +7 °C	Pdh	1.3	kW	T _j = +7 °C	COPd	3.54	
T _j = +12 °C	Pdh	1.7	kW	T _j = +12 °C	COPd	5.08	
T _j = bivalent tempera	ature Pdh	2.8	kW	T _j = bivalent temperature	COPd	2.04	
T _j = operation limit te rature	empe- Pdh	2.7	kW	T _j = operation limit tempe- rature	COPd	1.27	
For air-to-water heat pumps:	Pdh	_	kW	For air-to-water heat pumps:For air- to-water heat pumps:	COPd	_	
T _j = -15 °C (if TOL < - 20 °C)			T _j = -15 °C (if TOL < - 20 °C)			
	-	7	*0	For air-to-water heat pumps:	TO	10	*0
Bivalent temperature	T _{biv}	-7	°C	Operation limit temperature	TOL	-10	°C
Power input "compressor off	4	0	W	Heating water operating limit temperature	WTOL	55	°C
Power consumption in modes	s other than active mo	ode		Supplementary heater			
Off mode	P _{OFF}	15	kW	Rated heat output (*)	Psup	0.49	kW
Thermostat-off mode	P _{TO}	15	kW				
Standby mode	P _{SB}	15	kW	Type of energy input	electricity		
Crankcase heater mode	Рск	0	kW				
Other items							
Capacity control	variable			For air-to-water heat pumps:		2500	m ³ /r
indoors		_	10	Rated air flow rate, outdoors	—	2500	m°/r
Sound power level outdoor	rs L _{WA}	60	dB	For water-/brine-to-water heat pumps:			
Annual energy consumption	Q _{HE}	2307	kWh	- Rated brine or water flow rate, out- door heat exchanger	-	-	m ³ /ł
For heat pump combination h	neater:	•	•		•	•	
Declared load profile	—			Water heating energy efficiency	η _{wh}	_	%
Daily electricity consumption	Q _{elec}		kWh	Daily fuel consumption	Q _{fuel}		kWh

(*) For heat pump space heaters and heat pump combination heaters, the rated heat output Prated is equal to the design load for heatingPdesignh, and the rated heat output of a supplementary heater Psup is equal to the supplementary capacity for heating sup(Tj).



Model:					AIR BASIC 211 C11B G1-1				
Air-to-water heat pu	mp:				yes				
Water-to-water heat pump:					no				
Brine-to-water heat pump:					no				
Low-temperature he	eat pump:				no				
Equipped with a sup	plementary heate	r:			yes				
Heat pump combina	ition heater:				no				
Temperature applica	ation:				medium				
Climate conditions:					average				
		1	T	1		1	1		
ltem		Symbol	Value	Unit	Item	Symbol	Value	Unit	
Rated heat output (*	·)	Praded	6	kW	Seasonal space heating energy effi- ciency	η _s	110	%	
Declared capacity for heating for part load at indoor temperature 20 $^\circ\text{C}$ and outdoor temperature T_j				ature 20	Declared coefficient of performance of load at indoor temperature 20 °C and				
Tj = -7 °C		Pdh	4.8	kW	Tj = -7 °C	COPd	1.86		
Tj = +2 °C		Pdh	5.1	kW	Tj = +2 °C	COPd	2.67		
T _j = +7 °C		Pdh	5.5	kW	T _j = +7 °C	COPd	4.07		
T _j = +12 °C		Pdh	7.2	kW	T _j = +12 °C	COPd	4.82		
T _j = bivalen	t temperature	Pdh	4.9	kW	T _j = bivalent temperature	COPd	1.95		
T _j = operation rature	on limit tempe-	Pdh	4.1	kW	T _j = operation limit tempe- rature	COPd	1.50		
For air-to-water hea	t pumps:	Pdh	3.3	kW	For air-to-water heat pumps:For air- to-water heat pumps:	COPd	1.02		
$T_j = -15 \degree C$ (if TOL	< - 20 °C)				T _j = -15 °C (if TOL < - 20 °C)				
Bivalent temperature	е	T _{biv}	-6	°C	For air-to-water heat pumps: Operation limit temperature	TOL	-20	°C	
Power input "compre	essor off"		0	W	Heating water operating limit temperature	WTOL	55	°C	
Power consumption	in modes other th	an active mo	de		Supplementary heater				
Off mode		POFF	20	kW	Rated heat output (*)	Psup	1.62	kW	
Thermostat-off mod	e	Ρτο	20	kW					
Standby mode		P _{SB}	P _{SB} 20 kW		Type of energy input electricity				
Crankcase heater m	node	P _{CK}	0	kW					
Other items									
Capacity control		variable			For air-to-water heat pumps:		4566	o	
•	indoors	1.	—		Rated air flow rate, outdoors	-	4590	m³/ł	
Sound power level	outdoors	Lwa	62	dB	For water-/brine-to-water heat pumps	:			
Annual energy cons	umption	Q _{HE}	3941	kWh	Rated brine or water flow rate, out- door heat exchanger	—	-	m ³ /ł	
For heat pump coml	bination heater:				5				
Declared load profile		—			Water heating energy efficiency	η _{wh}	_	%	
Daily electricity con		Q _{elec}	—	kWh	Daily fuel consumption	Q _{fuel}	—	kWh	
					T			i0 Haa	

(*) For heat pump space heaters and heat pump combination heaters, the rated heat output Prated is equal to the design load for heatingPdesignh, and the rated heat output of a supplementary heater Psup is equal to the supplementary capacity for heating sup(Tj).



Model:						AIR BASIC 416 C12A G1-1 / AIR BASIC 618 C12B G1-1					
Air-to-water heat pu	mp:				yes						
Water-to-water heat	pump:				no						
Brine-to-water heat pump:					no						
_ow-temperature heat pump:					no						
Equipped with a sup	plementary heate	er:			yes						
Heat pump combina	tion heater:				no						
Temperature applica	ation:				medium						
Climate conditions:					average						
Item		Symbol	Value	Unit	Item		Symbol	Value	Unit		
Rated heat output (*)	Praded	8	kW		I space heating energy effi-	η _s	112	%		
Declared capacity fo °C and outdoor temp		load at indoo	or tempera	ature 20	Declared	coefficient of performance or door temperature 20 °C and o					
Tj = -7 °C	·	Pdh	7.2	kW	T _j = -7 °C		COPd	1.43			
T _j = +2 °C		Pdh	5.3	kW	T _j = +2 °C	;	COPd	2.94			
T _j = +7 °C		Pdh	4.6	kW	T _j = +7 °C	;	COPd	4.24	1		
T _i = +12 °C		Pdh	5.7	kW	T _i = +12 °	С	COPd	5.82	T		
	temperature	Pdh	7.2	kW		bivalent temperature	COPd	1.43	t		
•	on limit tempe-	Pdh	7.2	kW	Tj =	operation limit tempe- rature	COPd	1.43			
For air-to-water hea	t pumps:	Pdh	_	kW		-water heat pumps:For air- heat pumps:	COPd	_			
T _j = -15 °C (if TOL	< - 20 °C)				T _j = -15 °(C (if TOL < - 20 °C)					
Bivalent temperature	9	T _{biv}	-7	°C		-water heat pumps: n limit temperature	TOL	-7	°C		
Power input "compressor off"			0	w	Heating v temperat	vater operating limit ure	WTOL	55	°C		
Power consumption	in modes other th	nan active mo	de		Supplem	nentary heater					
Off mode		POFF	28.7	kW	Rated he	eat output (*)	Psup	8.11	kW		
Thermostat-off mod	e	PTO	28.7	kW							
Standby mode		P _{SB}	28.7	kW	Type of energy input		electricity				
Crankcase heater m	ode	P _{CK}	0	kW							
Other items											
Capacity control		variable			For air-to	-water heat pumps:		0500			
Cound not set in the set	indoors		_		Rated air	flow rate, outdoors	_	2500	m ³ /h		
Sound power level	outdoors	L _{WA}	64	dB	For water	r-/brine-to-water heat pumps:					
Annual energy cons	umption	Q _{HE}	5856	kWh		ne or water flow rate, out- t exchanger	—	-	m ³ /h		
For heat pump com	pination heater:				-						
Declared load profile —		—			Water he	ating energy efficiency	η _{wh}	—	%		
Daily electricity cons		Q _{elec}	_	kWh		consumption	Q _{fuel}	—	kWh		
Contact details:					OCHSNE	R Wärmepumpen GmbH, Och	sner-Straß	e 1, A-335	50 Haa		
	ace beaters and	he at nump as	mhinatio			at output Prated is equal to the					



Model:					AIR BASIC 109 C11B T200				
Air-to-water heat pur	np:				yes				
Water-to-water heat	pump:				no				
Brine-to-water heat pump:					no				
Low-temperature heat pump:					no				
Equipped with a sup	plementary heate	er:			yes				
Heat pump combina	tion heater:				no				
Temperature applica	tion:				medium				
Climate conditions:					average				
		- · · ·		I			1		
Item		Symbol	Value	Unit	Item	Symbol	Value	Unit	
Rated heat output (*)	Praded	3.2	kW	Seasonal space heating energy effi- ciency	η_{s}	110	%	
Declared capacity for heating for part load at indoor temperature 20 $^\circ C$ and outdoor temperature T_j				Declared coefficient of performance of load at indoor temperature 20 °C and					
Tj = -7 °C		Pdh	2.8	kW	T _j = -7 °C	COPd	2.04		
Tj = +2 °C		Pdh	1.7	kW	T _j = +2 °C	COPd	2.75		
T _j = +7 °C		Pdh	1.3	kW	T _j = +7 °C	COPd	3.54		
Tj = +12 °C		Pdh	1.7	kW	T _j = +12 °C	COPd	5.08		
T _j = bivalent	temperature	Pdh	2.8	kW	T _j = bivalent temperature	COPd	2.04		
T _j = operation rature	on limit tempe-	Pdh	2.7	kW	T _j = operation limit tempe- rature	COPd	1.27		
For air-to-water heat	pumps:	Pdh	_	kW	For air-to-water heat pumps:For air- to-water heat pumps:	COPd	_		
$T_j = -15 \degree C$ (if TOL <	< - 20 °C)	_			T _j = -15 °C (if TOL < - 20 °C)				
Bivalent temperature	•	T _{biv}	-7	°C	For air-to-water heat pumps: Operation limit temperature	TOL	-10	°C	
Power input "compre	essor off"		0	w	Heating water operating limit temperature	WTOL	55	°C	
Power consumption	in modes other th	nan active mo	de		Supplementary heater				
Off mode		POFF	15	kW	Rated heat output (*)	Psup	0.49	kW	
Thermostat-off mode	9	Рто	15	kW					
Standby mode		P _{SB}	15	kW	Type of energy input	electricity			
Crankcase heater m	ode	P _{CK}	0	kW					
Other items									
Capacity control		variable			For air-to-water heat pumps:		0500		
	indoors		—	10	Rated air flow rate, outdoors	-	2500	m ³ /h	
Sound power level	outdoors	L _{WA}	60	dB	For water-/brine-to-water heat pumps	:			
Annual energy cons	umption	Q _{HE}	2307	kWh	Rated brine or water flow rate, out- door heat exchanger	-	-	m ³ /h	
For heat pump comb	ination heater:								
Declared load profile		L			Water heating energy efficiency	η _{wh}	80	%	
Daily electricity cons		Q _{elec}	4.781	kWh	Daily fuel consumption	Q _{fuel}	1_	kWh	
,,	•	0.00	-						

(*) For heat pump space heaters and heat pump combination heaters, the rated heat output Prated is equal to the design load for heatingPdesignh, and the rated heat output of a supplementary heater Psup is equal to the supplementary capacity for heating sup(Tj).



Model:						AIR BASIC 211 C11B T200					
Air-to-water heat pu	mp:				yes						
Water-to-water heat	pump:				no						
Brine-to-water heat	Brine-to-water heat pump:										
Low-temperature he	at pump:				no						
equipped with a supplementary heater:					yes						
Heat pump combina	tion heater:				no						
Temperature applica	ation:				medium						
Climate conditions:					average						
Item		Symbol	Value	Unit	Item		Symbol	Value	Unit		
Rated heat output (*)	Praded	5	kW	Season	al space heating energy effi-	η _s	110	%		
Declared capacity fo °C and outdoor temp		load at indoo	or tempera	ture 20		d coefficient of performance or indoor temperature 20 °C and c					
Tj = -7 °C		Pdh	4.8	kW	T _j = -7 °(C	COPd	1.86			
T _j = +2 °C		Pdh	5.0	kW	Tj = +2 °	°C	COPd	2.65			
Tj = +7 °C		Pdh	5.5	kW	T _j = +7 °	C	COPd	4.06			
Tj = +12 °C		Pdh	7.2	kW	Tj = +12	°C	COPd	4.81			
T _j = bivalent	temperature	Pdh	4.8	kW	T _j =	bivalent temperature	COPd	1.86			
T _j = operation rature	on limit tempe-	Pdh	4.1	kW	Tj =	operation limit tempe- rature	COPd	1.50			
For air-to-water hea	t pumps:	Pdh	3.3	kW		o-water heat pumps:For air- r heat pumps:	COPd	1.02			
T _j = -15 °C (if TOL	< - 20 °C)				T _j = -15	°C (if TOL < - 20 °C)					
Bivalent temperature	9	T _{biv}	-7	°C		o-water heat pumps: on limit temperature	TOL	-20	°C		
Power input "compre	essor off"		0	w	Heating tempera	water operating limit ature	WTOL	55	°C		
Power consumption	in modes other th	nan active mo	de		Supple	mentary heater					
Off mode		POFF	20	kW	Rated h	neat output (*)	Psup	1.23	kW		
Thermostat-off mod	e	PTO	20	kW							
Standby mode		P _{SB}	20	kW	Type of	Type of energy input		electricity			
Crankcase heater m	ode	P _{CK}	0	kW							
Other items											
Capacity control		variable	able		For air-t	o-water heat pumps:		4500			
O	indoors		—	10	- Rated a	ir flow rate, outdoors	_	4590	m³/h		
Sound power level	outdoors	L _{WA}	62	dB	For wate	er-/brine-to-water heat pumps:					
Annual energy cons	umption	Q _{HE}	3941	kWh		rine or water flow rate, out- at exchanger	-	-	m ³ /h		
For heat pump com	pination heater:										
Declared load profile	9	L			Water h	eating energy efficiency	η_{wh}	73	%		
Daily electricity cons		Q _{elec}	5.260	kWh		el consumption	Q _{fuel}	—	kWh		
Contact details:					OCHSN	ER Wärmepumpen GmbH, Och	nsner-Straße	e 1. A-335	50 Haa		
						eat output Prated is equal to the		,			



Model:				AIR BASIC 416 C12A T200 / AIR BASIC 618 C12B T200					
Air-to-water heat pu	mp:			yes					
Water-to-water heat	pump:			no					
Brine-to-water heat	pump:			no					
Low-temperature he	at pump:			no					
Equipped with a sup	plementary he ate	er:			yes				
Heat pump combina	tion heater:				no				
Temperature applica	ation:				medium				
Climate conditions:					average				
							1	1	
Item		Symbol	Value	Unit	Item	Symbol	Value	Unit	
Rated heat output (*)	Praded	8	kW	Seasonal space heating energy effi- ciency	η _s	112	%	
Declared capacity for heating for part load at indoor temperature 20 $^\circ\text{C}$ and outdoor temperature T_j				Declared coefficient of performance of load at indoor temperature 20 °C and	or primary en outdoor temp	ergy ratio perature T	for pa		
Tj = -7 °C		Pdh	7.2	kW	Tj = -7 °C	COPd	1.43		
Tj = +2 °C		Pdh	5.3	kW	T _j = +2 °C	COPd	2.94		
T _j = +7 °C		Pdh	4.6	kW	T _j = +7 °C	COPd	4.24		
T _j = +12 °C		Pdh	5.7	kW	T _j = +12 °C	COPd	5.82		
T _j = bivalent	t temperature	Pdh	7.2	kW	T _j = bivalent temperature	COPd	1.43		
T _j = operation rature	on limit tempe-	Pdh	7.2	kW	T _j = operation limit tempe- rature	COPd	1.43		
For air-to-water heat	t pumps:	Pdh	_	kW	For air-to-water heat pumps:For air- to-water heat pumps:	COPd	_		
$T_j = -15 \degree C$ (if TOL ·	< - 20 °C)				T _j = -15 °C (if TOL < - 20 °C)				
Bivalent temperature	9	T _{biv}	-7	°C	For air-to-water heat pumps:	TOL	-7	°C	
Diraioni temperatari	-	. 514		Ŭ	Operation limit temperature			Ű	
Power input "compre	essor off"		0	W	Heating water operating limit temperature	WTOL	55	°C	
Power consumption	in modes other th	nan active mo	ode	-	Supplementary heater	-			
Off mode		POFF	28.7	kW	Rated heat output (*)	Psup	8.11	kW	
Thermostat-off mod	e	PTO	28.7	kW					
Standby mode		P _{SB}	28.7	kW	Type of energy input	electricity	electricity		
Crankcase heater m	ode	P _{CK}	0	kW					
Other items									
Capacity control		variable			For air-to-water heat pumps:		2500	m ³ /ł	
Sound nowor lovel	indoors	1	—	dB	Rated air flow rate, outdoors		2000	111°/f	
Sound power level	outdoors	Lwa	64	ub	For water-/brine-to-water heat pumps	:			
Annual energy cons	umption	Q _{HE}	5856	kWh	Rated brine or water flow rate, out- door heat exchanger	-	-	m ³ /ł	
For heat pump comb	bination heater:	•	-	-		-	-	-	
Declared load profile	9	L			Water heating energy efficiency	η _{wh}	74	%	
Daily electricity cons	sumption	Q _{elec}	5,182	kWh	Daily fuel consumption	Q _{fuel}	_	kWh	
	•	1.00	1						

(") For heat pump space heaters and heat pump combination heaters, the rated heat output Prated is equal to the design load for heatingPdesignh, and the rated heat output of a supplementary heater Psup is equal to the supplementary capacity for heating sup(Tj).



11.6 List of figures

0	utdoor unit detailed view	
0	utdoor unit dimensionsAIR BASIC 109	
0	utdoor unit dimensionsAIR BASIC 211	
	IR BASIC 416 and AIR BASIC 618 outdoor unit dimensions	
	utdoor unit minimum clearances	
	door unit minimum clearances for wall mounting	
	ossible installation of AIR BASIC 109 or AIR BASIC 211 outdoor unit	
	admissible installation of AIR BASIC 416 or AIR BASIC 618 outdoor unit	
Figure 9: Fo	oundation for securing with floor bracket (dimensions in mm)	
Figure 10:	Foundation for mounting without floor bracket (dimensions in mm)	11
Figure 11: Wa	all bracket dimensions	14
Figure 12: Wa	all bracket side view	15
Figure 13: Ru	bber/metal buffer dimensions	15
Figure 14:	Indoor unit dimensions and minimum clearances	16
Figure 15:	Indoor unit tilt height	16
Figure 16	Indoor unit dimensions	16
Figure 17:	View from above	17
Figure 18:	Indoor unit detailed view	17
Figure 19:	Indoor unit tilt height	18
Figure 20:	Indoor unit dimensions	18
Figure 21:	Indoor unit connection dimensions	18
Figure 22:	Draining and filling detailed view	19
Figure 23:	Indoor unit air vent valve	19
Figure 24:	Detailed view of indoor unit drain & fill valve	20
Figure 25:	Golf Midi indoor unit connection terminals	21
Figure 26	System schematic hydraulic version I	24
Figure 27:	System schematic hydraulic version la	25
Figure 28:	System schematic hydraulic version II	26
Figure 29:	System schematic hydraulic version IIa	27
Figure 30:	System schematic hydraulic version IIIu	28
Figure 31:	System schematic hydraulic version IV	29
Figure 32:	System schematic hydraulic version V	30
Figure 33:	T200 hydraulic schematic	31
Figure 34:	Main components in T200 indoor unit	32
Figure 35:	T200 minimum clearances	33
Figure 36:	Hydraulic connections, T200 refrigeration	33
Figure 37:	T200 dimensions	34
Figure 38:	Removing the fixing screw	35
Figure 39:	Pull the sensor from the buffer tank.	35
Figure 40:	Undoing the plug-in connectors	35
Figure 41:	Removing the hydraulic hoses	36
Figure 42:	Undoing the connecting screws	36
Figure 43:	Separating the appliance sections 1	36
Figure 44:	Separating the appliance sections 2	36
Figure 45:	Setting down the T200 top section	36
Figure 46:	Assembling the appliance sections 1	37
Figure 47:	Positioning aid	37
Figure 48:	Assembling the appliance sections 2	37
Figure 49:	Drain hose, safety valve	38
Figure 50:	Filling the heating system	39
Figure 51:	T200 electrical connection	41
Figure 52:	T200 indoor unit cable entry	41
Figure 53:	T200 indoor unit connection terminals	42
Figure 54:	Draining the buffer tank	42
Figure 55:	Draining the DHW tank	
Figure 56:	T200 DHW tank sacrificial anode	
Figure 57:	Refrigerant line routing	
Figure 58:	View of solder-crimp fitting	
Figure 59:	Connecting the flared fitting	
Figure 60:	View of indoor unit Golf Midi	
Figure 61:	View of T200 indoor unit	
Figure 62:	AIR BASIC 109 wiring diagram	
Figure 63:	AIR BASIC 109 wiring diagram (interruptible supply)	
•		Page 88 of 92

OCHSNER WÄRMEPUMPEN

Figure 64:	Wiring diagram AIR BASIC 211	
Figure 65:	AIR BASIC 211 wiring diagram (interruptible supply of indoor unit via outdoor unit)	53
Figure 66:	Wiring diagramAIR BASIC 416	54
Figure 67:	AIR BASIC 618 wiring diagram	
Figure 68:	Electric schematic with buffer tank/low loss header	
Figure 69: P	ipe marking in the heat pump indoor unit	57
Figure 70:	Installation instructions for AIR BASIC with ECO tank	
Figure 71:	View of mounting rail and rear view of tank with mounting rail	
Figure 72:	Performance curveAIR BASIC 109	
Figure 73:	Performance curveAIR BASIC 211	70
Figure 74:	Performance curve AIR BASIC 416	
Figure 75:	Performance curve AIR BASIC 618	72
Figure 76:	Limits of useOCHSNER AIR BASIC	
Figure 77:	AIR BASIC / EAGLE indoor unit residual head	76
Figure 78:	T200 indoor unit heating circuit residual head	76

11.7 List of tables

9
44
46
48
59
67
68
74







Subject to technical modifications! This manual describes equipment not included in the standard scope of delivery. There may therefore be differences to your specific heat pump.

S	/stem installer:Company name
	Address
	Tel
	Service engineer

OCHSNER

Wärmepumpen GmbH Austria (Commercial register) Krackowizerstraße 4 A-4020 Linz kontakt@ochsner.at www.ochsner.com

OCHSNER

Wärmepumpen GmbH Germany D-60314 Frankfurt a. M. Riederhofstraße 27 Hotline for system partners: +49 (0) 1805 832840 Customer service hotline: +49 (0) 69 256694-495 kontakt@ochsner.de www.ochsner.com

OCHSNER

Wärmepumpen GmbH Schweiz CH-8001 Zürich Uraniastrasse 18 Customer service hotline: +41 (0) 800 100911 kontakt@ochsner.com www.ochsner.com

Head Office/Factory

Ochsner-Strasse 1 A-3350 Haag Hotline for system partners: +43 (0) 820 201020 Customer service hotline: +43 (0) 5 04245-499 kontakt@ochsner.at www.ochsner.com

OCHSNER East

PL 31-302 Kraków, ul. Pod Fortem Nr. 19 Tel: +48 (0)12 4214527 kontakt@ochsner.pl www.ochsner.pl